

Dans l'antre de Ferrari

PHILIPPE CANTIN

MARANELLO

Carlo Matteoni avait 13 ans quand il a vu Enzo Ferrari pour la première fois.

« Mon père venait d'être embauché par la scuderia, raconte-t-il. L'ingénieur Ferrari tenait absolument à rencontrer tous ses nouveaux employés et leur famille. Ma mère, ma soeur et moi avons donc accompagné papa à son bureau. Nous étions très impressionnés. La pièce était presque sans lumière et une fumée épaisse flottait dans l'air. L'ingénieur était vieux, mais encore très lucide. »

Debout devant la maison où Enzo Ferrari avait établi ses quartiers, au milieu du circuit privé de la scuderia à Fiorano, la commune voisine de Maranello, Carlo évoque ce souvenir avec émotion. Comme des millions d'Italiens, ce jeune homme de 26 ans est « malade de ferrarisme », pour reprendre son expression.

Nous sommes jeudi matin et le soleil brille sur ce haut-lieu du sport automobile. Carlo, qui vient de compléter ses études universitaires, travaille à l'occasion pour la scuderia.

Aujourd'hui, il me sert de guide au royaume de la célèbre voiture rouge. Avec respect, il surnomme Enzo Ferrari, le fondateur de la firme décédé en 1988, 'l'ingénieur', même si celui-ci n'a jamais obtenu

Voir **FERRARI** en G2

Enzo Ferrari, le fondateur de la prestigieuse marque qui porte son nom, était un génie de la mécanique.



Graphisme Steve Adams

Les tifosi ont adopté Villeneuve



Plus familier avec le circuit d'Imola, Jacques Villeneuve a réussi le troisième temps, hier, lors des premiers essais libres du Grand Prix de San Marino

PHILIPPE CANTIN

IMOLA

Le comportement de Jacques Villeneuve était attendu avec impatience, hier, en lever de rideau du Grand Prix de Saint-Marin. Sur ce circuit d'Imola, modifié après la mort d'Ayrton Senna en 1994, le jeune champion a en effet réalisé des essais privés, l'automne dernier, après avoir signé son contrat avec Williams-Renault.

Les résultats de la journée ont démontré avec éclat que Villeneuve avait vu juste lors des trois derniers Grands Prix, en expliquant combien sa méconnaissance de la piste lui avait nui durant la séance initiale d'essais. Dispensé de cet apprentissage, il a réussi le troisième meilleur chrono, 1,09 sec derrière l'Allemand Michael Schumacher et ,475 sec derrière le Brésilien Rubens Barrichello.

Sans l'enthousiasmer outre mesure, cette performance a satisfait Villeneuve. « Pour l'instant, la voiture n'est pas très plaisante à piloter, a-t-il dit. Nous avons beaucoup de progrès à faire au niveau des réglages. Avoir déjà roulé ici ne constitue pas un atout ; mais au moins, je ne suis pas en désavantage face à mes concurrents. »

La performance de Schumacher n'a pas étonné Villeneuve. « Sa voiture n'est pas aussi mauvaise que les gens le pensent. Et en Italie, Ferrari mettra le paquet ! »

De son côté, Schumacher est demeuré réservé dans ses commentaires. Il réalise que les Williams-Renault ont roulé avec plus d'essence que sa Ferrari, augmentant ainsi leur poids et diminuant d'autant leur vitesse. « Mais nous aurons un moteur plus puissant pour les qualifications », a-t-il prévenu.

Pas de méga-fête

Pour Villeneuve, le Grand Prix de Saint-Marin représente un retour aux sources. De 1989 à 1991, il a disputé le championnat italien de Formule 3. « Courir en Italie est un peu spécial pour moi, puisque c'est ici que j'ai amorcé ma carrière. »

- Et tous ces tifosi qui te surveillent dans les gradins ?

- « Bah, je n'ai pas vraiment le temps de les regarder, vous savez... Je travaille plutôt fort en piste et le paysage n'est pas ma principale préoccupation ! Mais c'est amusant de savoir qu'ils m'appuient. »

Voir **VILLENEUVE** en G2

PLUS QUE

2 JOURS POUR EN PROFITER.

OBERSON

Prend fin dimanche à 17h.

Une seule adresse
1355, DES LAURENTIDES, LAVAL

Pas les Panthers, pitié...

Je n'aime pas beaucoup les Flyers de Philadelphie. À cause du gros Lindros. Puis, j'aime beaucoup les Panthers de la Floride. Avec le départ des Nordiques, les Panthers sont devenus ma deuxième équipe.

Quand on passe cinq ou six semaines en Floride par hiver, on finit par voir une douzaine de matchs des Panthers. Soit à l'Arena de la 8^{ème} rue, soit au réseau Sunshine ou au Canal 7 de Miami. Les Panthers, c'est mon équipe adoptive.

J'hais les Flyers et j'aime les Panthers. Et pourtant, je prie le p'tit Jésus pour que les Flyers gagnent. S'il fallait que les Panthers gagnent cette série en pratiquant ce jeu ennuyant et plate à mourir, ça pourrait donner l'idée aux penseurs du hockey que la «trappe» et «le gouffre» sont les seuls systèmes qui permettent de gagner une Coupe Stanley.

Jeudi soir, c'était à périr d'ennui que de voir les attaquants des Panthers se replier et protéger leur territoire comme le faisaient les Maple Leafs de Toronto dans les années 60.

Dieu sait que les Maple Leafs étaient ennuyants à voir jouer... malgré les Tim Horton, Frank Mahovlich, Dave Keon, Ron Ellis et compagnie.

Le joueur le plus excitant des Panthers est John Vanbiesbrouck.

Mais les Panthers, pitié...
Let's go Flyers, let's go!!!

■■■

J'ai reçu un quart de tonne de lettres depuis un mois. Quand j'ai fini de les lire, je les divise en deux piles. Les gentilles et les méchantes.

Le petit tas, c'est les gentilles. L'autre... vous avez deviné.

Parmi les méchantes, il y a celles qui me vilipendent à cause de la Taverne Molson. On est insulté parce que j'ai baptisé ainsi le chic Centre Molson.

Y a pas de raison. Pendant les trois matchs perdus par le Canadien à la Taverne, j'ai passé deux périodes par match à me promener dans la bâtisse. J'ai remarqué plein de détails qui clochent et j'ai rencontré plein de cloches qui m'ont fait des remarques.

J'ai aussi rencontré beaucoup de clients plus qu'émoussés. Tenir quatre verres de bière dans deux mains, c'est un exploit fréquent dans la Taverne. J'ai surtout rencontré des gens rendus impatients par la difficulté de se déplacer dans les couloirs trop étroits de l'édifice.

Mettons que c'est un beau Centre. Mettons que l'argent suinte des murs. Mettons qu'à l'intérieur, la vue est imprenable. Mais mettons aussi qu'un chrétien qui paye 80 \$ pour assister aux augustes fesses dans les fauteuils de M. Corey, devrait pouvoir aller pisser sans attendre douze minutes. Mettons qu'il devrait pouvoir retourner à son siège sans avoir à attendre la fin du sens unique.

Le sens unique, c'est la trouvaille des «ingénieurs» en circulation de la Taverne. Le dernier dimanche, des placiers empêchaient les clients de marcher à contre courant. À la fin des périodes, tout le monde marchait dans le sens de la sortie des gradins. À la fin de l'intermission, tout le monde devait marcher vers les entrées de section.

Ca n'a pas de maudit bon sens. Pas dans un édifice de 250 millions, pas quand on paye 80 \$.

J'ai aussi rencontré les dirigeants des Biscuits M. Félix et Mr Norton. Ils étaient contents d'annoncer qu'ils pouvaient maintenant servir du lait aux enfants avec leurs biscuits.

Savais pas que Molson fabriquait aussi du lait!

■■■

Jacques Villeneuve passionne tous les Québécois. C'est rendu qu'on se téléphone à huit heures moins le quart le dimanche matin pour être certain de ne pas rater le départ du prochain Grand Prix: «Moi, je m'installe dans le lit avec mon fils de quatre mois et ma



Réjean
TREMBLAY

filles de deux ans et demi et on regarde le Grand Prix. Je te jure, les enfants restent tranquilles pendant les deux heures», racontait Carl Bernier, morning man à CFX à Chicoutimi. Or, Bernier s'y connaît autant en sport que Jean Pagé en hockey. C'est vous dire comment Villeneuve peut être fort!

Mais le personnage le plus fascinant de la Formule 1 est encore Bernie Ecclestone. Le tsar est incroyable. Il vaut aux environs de 500 millions. Il contrôle, via des compagnies installées un peu partout dans les paradis fiscaux de ce monde, une demi-douzaine de Grands Prix.

Il a maintenant 65 ans. Jeune père de famille. Ayrton Senna était un ami intime de la famille et allait souvent manger dans la grande maison de Hyde Park à Londres. Quand Senna s'est planté, la presse anglaise a accusé Ecclestone «d'avoir tué» Senna. Un dimanche, Ecclestone est entré à la maison et sa petite fille de neuf ans lui a demandé en pleurant: «Pourquoi t'as tué oncle Ayrton?».

Ce soir-là, Ecclestone a pleuré

■■■

Il achète. Il achète tout ce qui peut le tenter sur le coup. Il est propriétaire d'un Spitfire, le coriace avion de chasse qui a sauvé les Anglais de l'invasion allemande pendant la deuxième Guerre mondiale. Jamais Ecclestone ne va voler à bord de cet avion. Mais il l'a.

On ne peut plus parler des voitures, des bateaux, des maisons, des téléviseurs... imaginez quelque chose, Bernie l'a.

Il y a quelques années, la jeune Mme Ecclestone s'était fait offrir une grosse maison dans la campagne anglaise. Elle avait besoin d'un couple de frigos, de quelques cuisinières, d'un ou deux congélateurs. C'est à Mon-

tréal qu'on trouve les meilleurs appareils électroménagers, c'est bien connu. Pensez aux ventes de blanc de René Corbeil!

— Normand, faudrait que j'achète des frigos, des cuisinières... connais-tu une place?

— Ça me dérange pas... mais il doit y avoir des vendeurs d'appareils ménagers à Londres, de répondre Normand Legault, le directeur général du Grand Prix du Canada et presque confident de Bernie. Les deux hommes étaient dans le bureau de Legault sur le site du Grand Prix.

Finalement, Ecclestone et Legault se sont retrouvés chez un détaillant de meubles sur la Rive-Sud.

— Que puis-je faire pour vous?

— Je veux ces quatre frigos, ces quatre cuisinières, ces deux congélateurs...

— Pardon?

— Oui, oui, monsieur est Bernie Ecclestone...

— Hum... ça fait 11 000 \$. Et où va-t-on faire la livraison?

— Au hangar de la FOCA à Mirabel...

— Et on paye avec une carte de crédit?

Pour toute réponse, Ecclestone a sorti une grosse liasse de dollars américains, a fait un calcul mental très rapide pour convertir 11 000 canadiens en devises américaines et est reparti en coup de vent.

Et madame a reçu ses frigos le lundi... livraison spéciale à bord des cargos transportant les voitures de Formule 1.

C'est amusant. Et inquiétant.

Avec le retrait de Molson du Grand Prix du Canada, Bernie Ecclestone redevient le potentat du Grand Prix. Molson maintenant artificiellement le prix des billets à un niveau raisonnable pour l'économie de Tiers-Monde dans laquelle on vit depuis quelques années.

Si Bernie veut ajuster les prix sur ceux en vigueur dans le reste du monde, les meilleurs billets se vendront aux environs de 600 \$.

C'est des pesos, ça, mes amis!

CHAMPIONNAT DU MONDE DE HOCKEY



Yannick Perreault jubile après avoir marqué le but qui propulsait le Canada en grande finale.

Karpov rate sa chance, Perreault, pas!

/SIG1 Presse Canadienne
VIENNE

Yanic Perreault a conduit le Canada à la finale du championnat du monde de hockey lorsqu'il a marqué au septième tir de la fusillade et les Canadiens ont finalement vaincu la Russie 3-2.

La retransmission du match par satellite a été interrompue à un moment crucial, ce qui a semé l'inquiétude chez les Canadiens à travers tout le pays qui se demandaient si Paul Kariya avait maintenu les siens en vie.

Le diffuseur au Canada TSN, submergé d'appels de plainte, a expliqué qu'une compagnie de Washington avait coupé l'alimentation satellite prématurément. Le signal est revenu mais seulement une fois le match terminé.

Kariya a marqué et, lorsque Valeri Karpov a raté sa chance pour la Russie, ce fut au tour de Perreault.

Le joueur des Kings de Los Angeles n'a pas déçu.

Les deux équipes ont dû se livrer à la fusillade après que l'égalité de 2-2 eût persisté après les 10 minutes de prolongation.

Le Canada affrontera la République Tchèque en finale, demain.

La première ronde de la fusillade, hier, s'est terminée à égalité 1-1 alors que les gardiens Curtis Joseph et Andrei Trefilov ont repoussé chacun quatre tirs.

Ray Ferraro avait permis au Canada de conserver ses espoirs lorsqu'il a marqué sur le cinquième tir. Victor Kozlov a ensuite échoué devant Joseph.

«Je n'ai pas regardé en direction de Curtis une seule fois. Je ne pouvais pas, a confié Ferraro plus tard. J'avais mis une serviette sur la tête.»

Kariya, Perreault, Andrew Cassels et Travis Green avaient été frustrés par Trefilov avant que Ferraro prenne finalement le gardien des Sabres de Buffalo en défaut.

«Je n'arrivais pas à croire que la rondelle était entrée. J'étais tellement content», a ajouté Ferraro.

La fusillade revêt une signification particulière pour Kariya, qui avait raté un tir important aux Jeux olympiques de 1994.

«Ce n'est pas la meilleure façon de gagner un match mais nous sommes heureux du résultat et nous anticipons la finale contre les Tchèques.»

/ suite de la page G1

ce diplôme. Ce titre, comme celui de «commandatore», lui a été décerné à titre honorifique par les institutions italiennes.

«L'ingénieur avait trois rêves dans sa vie: piloter une voiture de course, en construire une et devenir journaliste. Il a accompli les deux premiers. Et s'il n'a jamais été journaliste, il a écrit des livres.»

«Dans l'un d'eux, il affirme que Gilles Villeneuve est le seul de ses pilotes qu'il ait vraiment aimé au plan personnel. Avec les autres, il entretenait des liens essentiellement professionnels.»

Les relations entre le jeune Québécois de Berthierville et le puissant industriel italien font partie de la légende. À Maranello, un buste en bronze rendant hommage à Gilles est placé au coin d'une rue. L'héliport, situé à deux pas de la piste, a été construit à sa demande et est encore utilisé aujourd'hui.

«Gilles Villeneuve était différent des autres pilotes, ajoute Carlo. Les gens ici se souviennent de sa chaleur envers tous les employés, même les plus humbles. Aucun autre n'a jamais agi ainsi.»

■■■

En Formule 1, l'héritage Ferrari est aussi lourd à porter que celui du Canadien au hockey ou des Yankees de New York au baseball. Dans l'espoir qu'un de ses pilotes remporte le championnat du monde pour la première fois depuis Jody Schekter en 1979, la scuderia a embauché Michael Schumacher cette saison. Lors de sa visite, le champion allemand rencontrait les journalistes italiens en prévision du Grand Prix d'Imola.

Schumacher, dont le regard perçant traduit force et assurance, s'est emparé du micro avant même qu'une question ne lui soit adressée. En anglais, il a lancé: «Je vous dirai d'abord une chose que les fans italiens et vous n'aimerez pas entendre: je m'attends à connaître des ennuis à Imola. La piste est bosselée. Au plan aérodynamique, notre voiture n'est pas adaptée à un tel circuit. Au Nürburgring la semaine dernière, si Damon Hill n'avait pas raté son départ, je n'aurais pas terminé au deuxième rang. Au mieux, j'aurais pu espérer une troisième place.»

«Je sais que les partisans italiens ont de grands espoirs pour Ferrari à Imola. Je leur rappelle que nous sommes pour l'instant limités dans nos possibilités. Il faudra attendre le milieu de la saison avant de prétendre à la victoire.»

Les propos de Schumacher, nets et précis, illustrent l'énorme pression sur ses épaules. Il va au-devant des coups, sachant qu'il n'est pas facile pour les tifosi d'encourager un pilote allemand, pas fichtu de marmotter quelques mots dans leur langue à la radio et la télévision. «Quand je connaîtrai bien l'italien, je le parlerai en public. Pas avant», a ajouté Schumacher.



Philippe Cantin
AU GRAND PRIX
DE SAN MARINO

Une demi-heure plus tard, au ristorante Il Cavallino, situé en face de l'usine Ferrari, Schumacher a été spontanément applaudi par des clients en quittant le salon privé où il avait dîné. À Maranello, un pilote de Ferrari est toujours un dieu.

En achevant mes pâtes, de succulents tortellinis accompagnés d'un rouge pétillant, le Lambrusco di Modena, je n'ai pu m'empêcher de penser au malheur que Jacques Villeneuve ferait, lui qui parle parfaitement italien, s'il s'alignait un jour pour la scuderia.

■■■

Ferrari n'est pas une écurie comme les autres. Elle est la seule à construire en entier sa voiture, sans l'aide d'un motoriste.

La Williams de Jacques Villeneuve, par exemple, est propulsée par un moteur Renault, tout comme la Benetton de Jean Alesi. L'écurie McLaren travaille avec un moteur Mercedes, Jordan avec Peugeot, Sauber avec Ford...

Ferrari construit aussi 3 000 voitures de grand tourisme à chaque année. Chacune d'elles est montée à la main, par des mécanos diplômés de l'école Dino Ferrari, du nom du fils d'Enzo, décédé de la dystrophie musculaire. Le programme d'études est de trois ans et les demandes d'admission affluent de toute l'Italie.

Le bijou de l'usine, c'est la F-50, une voiture de 12 cylindres, dont le moteur est semblable à celui de la Formule 1 développée en 1994. Ferrari en construira 349, pas une de plus, ni une de moins. Prix de vente: 700 000 \$ CAN chacune! Inutile de placer son nom sur la liste d'attente, elles ont déjà trouvé preneurs. Et pas question d'installer un radio susceptible de camoufler le joli bruit du moteur.

Les pièces des Ferraris portent toutes un code identifiant l'artisan l'ayant assemblée. Quand la voiture est achevée, peu importe qu'il s'agisse d'une F-50 ou d'une F-355, elle est testée durant 150 kilomètres. Huit pilotes, formés en mécanique, procèdent à ces essais et identifient d'éventuels problèmes.

Une Ferrari est manifestement un ouvrage d'amour, n'ayant rien à voir avec les voitures bâties par des robots sur des chaînes de montage. Dans l'usine, la concentration et l'attention au détail des ouvriers sont telles qu'on pourrait les méprendre pour des ébénistes ou des verriers.

«Nous pensons représenter quelque chose de fondamental dans le domaine de l'automobile», dit Antonio Ghini, le directeur des communications de Ferrari, qui compte 1 750 employés, dont 350 sont affectés à la Formule 1.

M. Ghini n'a pas tort. Au-delà des prouesses technologiques, la scuderia semble directement branchée sur l'âme sportive italienne.

«Et rappelle-toi du mot d'ordre: Forza Ferrari!», lance Carlo, en me quittant.

Les tifosi ont adopté Villeneuve

/ suite de la page G1

Villeneuve s'est présenté à Imola fort de son premier gain en Formule 1, survenu dimanche dernier au Grand Prix d'Europe. Quand on lui demande si cette victoire modifiera la perception des amateurs et des pilotes à son endroit, il répond: «Non, ça ne change rien, sauf qu'ils savent maintenant que je suis capable de gagner.»

Le pilote québécois a célébré sobrement la conquête de son premier drapeau à damier. «Dès le lendemain,

je pensais déjà à la course d'Imola. Je n'avais que trois jours de repos. Il n'aurait servi à rien de faire la mégafête et de me présenter ici en zombie.»

À ceux qui s'étonnent de son calme malgré sa victoire, il rétorque: «Les gens qui me connaissent bien savent qu'en-dehors de moi, je suis très heureux.»

Chose sûre, son succès du Nürburgring vaut à Villeneuve d'être extrêmement sollicité par la presse internationale. Hier, il a répondu à des dizaines de questions, en plus de s'entretenir avec ses ingénieurs et de participer à une rencontre avec des clients d'un commanditaire de Williams-Renault.

BLOC-NOTES

Selon Jacques Villeneuve, les adversaires de Williams-Renault doivent frémir un peu en songeant à la puissance et l'équilibre de la Williams-Renault.

«Même si on a réussi le troisiè-

me meilleur temps, on n'est pas vraiment satisfait de la voiture.»

■■■

Le jeune homme n'a pas tort. Les bolides pilotés par Villeneuve et

Damon Hill font l'envie de tous leurs collègues. Michael Schumacher a d'ailleurs laissé entendre que les deux hommes pourraient se retrouver sur la première ligne de départ en vue du Grand Prix de demain.

QUESTION DU JOUR

Le service
InfoBref Bell

Vous voulez vous faire entendre? Répondez à la question du jour. Pour faire connaître votre opinion, composez le 875-2355; au son de la voix, faites le 230.

Menés déjà 1-0 dans la série quart de finale, les Flyers peuvent-ils se laisser surprendre par les Panthers de la Floride?

Selon vous, Jacques Villeneuve va-t-il remporter un autre Grand Prix avant celui présenté à Montréal, le 16 juin? À cette question posée hier, le pourcentage des réponses obtenues a été:

Oui : 77%

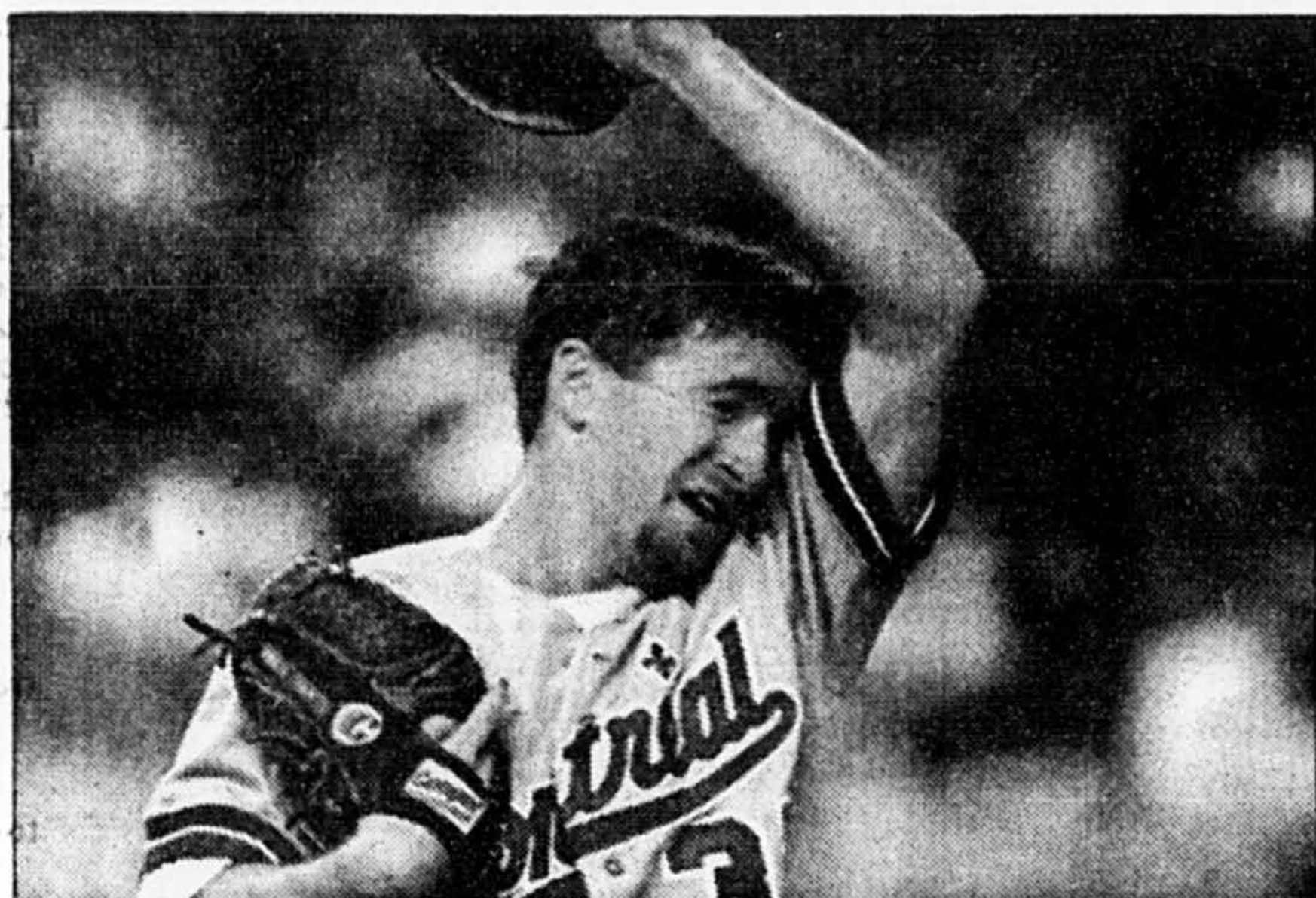
Non : 23%



La Presse

EXPOS-ASTROS

ANALYSE



Rhéal Cormier a connu une soirée plutôt difficile.

Alou : « Cormier n'avait pas de mordant »

Presse Canadienne
HOUSTON

Les Expos se sont butés hier à un des meilleurs lanceurs de la Ligue nationale en ce début de saison et ce n'était pas pour les aider à retrouver leur œil au bâton.

« Reynolds (Shane) a été formidable. Quelques gars avaient de bonnes moyennes contre lui en carrière, mais ils n'ont pas frappé », a dit Felipe Alou.

« L'attaque n'avait cependant pas fait grand chose à New York même si on avait marqué des points. Dans les 27 dernières manches, on n'a marqué que dans deux manches seulement. On n'a inscrit aucun point dans 25 manches. »

Faisant remarquer que les bâtons de ses joueurs « étaient lents malgré la journée de congé », le gérant des Expos a insisté avec raison sur le travail de Reynolds.

« Il s'est servi de sa rapide tôt dans le match. Il n'avait pas autant d'étoffe que d'habitude mais il n'avait pas alors une aussi grande maîtrise de ses lancers. Je n'ai vu aucune erreur sur ses lancers. »

Reynolds a été bien appuyé par de beaux jeux défensifs, notamment à la sixième. Le voltigeur de droite Derek Bell a effectué un catch spectaculaire pour priver Mark Grudzielanek d'un coup de plus d'un but et le joueur d'arrêt-

court Orlando Miller a fait tout un jeu pour saisir un dur roulant de Mike Lansing.

« Ils ont fait quelques beaux jeux derrière lui », a noté Alou.

N'ayant pas sa bonne étoffe, Rhéal Cormier a subi la défaite en donnant six coups sûrs, dont deux circuits, en quatre manches et un tiers. Il a aussi donné quatre buts sur balles, trois à Jeff Bagwell.

« Il n'avait pas de mordant. Il n'avait pas sa bonne balle cassante », a dit Alou qui n'a cependant pas perdu confiance en Cormier pour autant.

Pas de contrôle

Cormier n'a jamais eu de succès contre les Astros, une équipe contre laquelle il affiche maintenant un dossier de 1-3 en neuf départs.

« Mon contrôle n'était pas là, a expliqué Cormier. Bell (Derek) a frappé une balle haute sur son circuit. Si elle est basse, c'est un roulant. »

Bell l'a chassé du match à la quatrième en propulsant son lancer par-dessus la clôture du champ centre après un but sur balles à Jeff Bagwell.

« J'ai lancé beaucoup de changements de vitesse à Bagwell. Je ne voulais rien lui donner. C'est un frappeur de balles rapides. »



Pierre Ladouceur

Sacré ordinateur !

Où est passé l'attaque des Expos depuis le début du mois de mai? La meilleure offensive de la Ligue nationale en avril a été blanchie pendant 18 manches successives avant de marquer un tout petit point en septième manche contre les Astros.

A New York, dans le 2e match du programme double, on a dit que Jason Isringhausen, des Mets, avait été solide. On a mentionné la même chose de Shane Reynolds en lever de rideau à Houston.

Comme si les Expos n'avaient pas affronté de bons lanceurs en avril. Serait-ce parce qu'on a épuisé les balles cousues trop serrées? Pourtant celles-ci semblaient vivantes lorsqu'elles quittaient les bâtons des frappeurs des Astros.

Bien honnêtement, il faut blâmer l'ordinateur pour ce ralentissement. Cet ordinateur a concocté cette cédule de fous pour les Expos. Comment peut-on promener une équipe de Denver à New York à Houston?

Il aurait été tellement plus logique de commencer ou terminer le voyage à New York après un séjour à Houston et Denver. Ces changements injustifiés de fuseaux horaires ont pour effet de fatiguer les joueurs.

■■■

Rhéal Cormier n'a pas connu un bon départ. L'Acadien était constamment en retard sur les frappeurs des Astros. Il a accordé quatre points en 4,1 manches.

Le cas de Cormier doit d'ailleurs inquiéter les dirigeants des Expos. Il a connu une seule grande performance contre les Cardinals de St-Louis à Montréal.

Si l'on fait exception de ce match complet, Cormier a donné 23 manches aux Expos à ses cinq autres départs. Faute de victoires, un partant doit au moins donner des manches à son équipe.

Sinon, la relève s'essouffle...

Des ratés pour l'attaque

Presse Canadienne
HOUSTON

La source est-elle tarie? L'attaque des Expos est en panne. Les frappeurs n'ont pas refait le plein lors de la journée de congé.

Face à la machine à victoires qu'est devenu Shane Reynolds, ils n'ont réussi qu'un point en sept manches pour finalement s'incliner 4-1 contre les Astros de Houston devant 19 633 personnes.

Blanchis à New York lors du deuxième match du programme double, les Expos n'ont obtenu que quatre coups sûrs, hier. Ils n'ont marqué qu'un point à leurs deux derniers matchs.

Reynolds (5-1) a remporté une cinquième victoire de suite en autant de départs, un sommet personnel. Il n'a alloué que trois coups sûrs et un but sur balles pour l'emporter sans difficulté.

Chancelant, Rhéal Cormier (1-2) n'a travaillé que quatre manches et un tiers, le temps de donner six coups sûrs et quatre points, trois mérités. Il a affronté 16 frappeurs dans les trois premières manches en plus de commettre une erreur qui a mené au premier point des Astros.

Deux des six coups sûrs contre lui ont été des circuits, un coup en

solo de Craig Biggio et un coup de deux points de Derek Bell, le circuit qui l'a chassé du match à la quatrième après un but sur balles à Jeff Bagwell, son troisième en autant de présences.

À la septième, Darrin Fletcher a mis fin à une séquence de 18 manches sans point avec un ballon-sacrifice après un but sur balles à Moises Alou et un double chancé de David Segui au champ opposé. Ils n'avaient pas marqué depuis la sixième manche de quatre points lors du premier match du double à New York.

Todd Jones a enregistré son cinquième sauvetage.

Les Expos, qui affichaient une moyenne offensive de .296, la meilleure dans la Ligue nationale, n'ont réussi aucun coup sûr dans les trois premières manches. Mike Lansing a réussi leur premier coup sûr, un simple au champ intérieur après un retrait à la quatrième.

SOMMAIRE

HOUSTON 4 MONTRÉAL 1									
	ab	cp	pp	cs	pm	bb	rb		
Griffin ac	3	0	0	0	0	0	0	0	0
Linsing 2b	4	0	1	0	0	0	0	0	0
Hirshz og	3	0	0	0	0	0	0	0	0
Alou cf	3	1	0	0	0	0	0	0	0
Segui 1b	3	1	0	0	0	0	0	0	0
DFrhr r	3	0	1	0	0	0	0	0	0
Springio cc	2	0	1	0	0	0	0	0	0
Dyer l	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Obando 1s	1	0	0	0	0	0	0	0	0
Scott l	0	0	0	0	0	0	0	0	0
DVerns l	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Wester ls	1	0	0	0	0	0	0	0	0
Andrews 3b	2	0	0	0	0	0	0	0	0
Cormier l	1	0	0	0	0	0	0	0	0
Floyd cc	2	0	0	0	0	0	0	0	0
Totaux	28	1	4	1	0	0	0	0	0
Montréal	000 000 100-1								
Houston	011 020 000-4								
E-Lansing (3), Cormier (1), DJ-Montréal 1, Houston 1, LSB-Montréal 2, Houston 3, 2B-Segui (4), Eusebio (1), C-Baggio (2), DBell (4), BV-Baggio (5), RTV-Alou (2), Bagwell (2), Berry (2), BS-DFletcher.									
Montréal	ML	CS	P	PM	BB	RB			
Cormier P.1-2	4 1/3	6	4	3	4	2			
Dyer	14 2/3	1	0	0	0	1			
Scott	1	1	0	0	0	1			
DVerns	1	1	0	0	0	1			
Houston	ML	CS	P	PM	BB	RB			
Reynolds G.5-1	7	3	1	1	1	7			
X-Hernandez	1	0	0	0	0	1			
Tolones VP.5	1	1	0	0	0	1			
API-par X-Hernandez (Grudzielanek), ML-Reynolds, Arbre au marbre, Hernandez, 1er but, Barron, 2ème but, Bell, 3ème but, Hallon.									
Durée: 2:57. Assistance: 19,633 (54,350).									

AU MONTICULE AUJOURD'HUI

Kirk Rueter (2-1) sera opposé au droitier Darryl Kile (3-2) ce soir lors du deuxième match de la série.

La rencontre débutera à 20 h 05, heure du Québec.

À son dernier départ, Rueter a été le lanceur gagnant dans la victoire au pointage record de 21-6 contre les Rockies du Colorado. Il n'a donné que deux points, un mérité, en six manches.

Rueter n'a pas affronté les Astros la saison dernière. En carrière, son dossier s'établit à 3-0 et sa moyenne de points mérités s'élève à 2.65.

1996-1997
1996-1997
1996-1997

SEN200
une mer de plaisir

Pas de paiement avant 90 jours
300 \$* de dépôt
MOTOMARIN à partir de 5 799 \$
BATEAU À JET à partir de 11 129 \$
*Sur acceptation de crédit.

ARIENDEAU
SPORTS INC. - VARENNES Mtl : 875-3984
VENTE - PIÈCES - SERVICE
1855, RTE 132, Varennes J3X 1P7

LE LAIT présente **LE FESTIVAL DE LA SANTÉ**
DIMANCHE, 19 MAI 1996
(dans les rues de Montréal)

PATIN À ROUES ALIGNÉES (10 km et 25 km)
VÉLO (40 km approx.) **MARCHE** (5 km ou 10 km) **COURSE** (10 km)

LES INSCRIT(E)S RECEVRONT : ° t-shirt du Festival (facultatif) ° médaille à l'arrivée
° diplôme personnalisé ° léger goûter à l'arrivée

INSCRIVEZ-VOUS DÈS MAINTENANT !

Jamais sans mon lait
sports experts
Distributeur officiel des formidables d'inscriptions
TVR
CKAC 730
La Presse
CANTEL
XEROX

COUPON D'INSCRIPTION (S.V.P. en lettres moulées)

Nom _____ Prénom _____ Sexe _____
Adresse _____ Ville _____
Province _____ Pays _____ Code postal _____
Téléphone () _____ Date de naissance _____ Année _____ Mois _____ Jour _____

Pour ceux qui achètent le T-shirt, cocher la case correspondant à votre choix.
☐ Je veux recevoir le T-shirt par la poste, j'ajoute donc 4 \$ supplémentaire pour frais de manutention. Ces frais de 4 \$ sont pour une seule inscription.
☐ J'ai cherché mon T-shirt lors du Salon de la bonne forme qui aura lieu du 15 au 18 mai 1996 au Complexe Guy-Favreau.

N.B. : Tous les inscrits recevront une confirmation de leur inscription par la poste.

DATE LIMITE PAR LA POSTE : 6 MAI 1996
AUCUN CHÈQUE POSTDATÉ NE SERA ACCEPTÉ
POUR INFORMATION : Tél. : (514) 879-1027

FRAIS D'INSCRIPTION (taxes incluses)
Veuillez cocher une seule case

INSCRIPTION	Adulte	15 ans et +	TARIF FAMILIAL
Avant le 6 mai (sans T-shirt)	17 \$	12 \$	50 \$
Au Salon (sans T-shirt)	22 \$	12 \$	60 \$
Avant le 6 mai (avec T-shirt)	21 \$	16 \$	65 \$
Au Salon (avec T-shirt)	26 \$	16 \$	75 \$

Randonnée Vélo (40 km) _____
10 km patin à roues alignées _____
25 km patin à roues alignées _____
10 km course _____
10 km marche _____
5 km marche _____

Faire chèque à l'ordre de : FESTIVAL DE LA SANTÉ
C.P. 1570, succ. B Montréal (Québec) H3B 3L2

BÉNÉVOLES DEMANDÉ(E)S (chaque bénévole recevra un t-shirt) **INFO : (514) 879-1027**

Mark Zwolinski

278 pages
22,95 \$

Parmi les fantômes du Forum, certains ne portent pas l'auréole.

John Kordic

ÉDITIONS DU ROSEAU

Toutes les grandes marques pour jouer dehors

K2 SKATES **EXTREME Z EXOTECH 95** HOMMES ET FEMMES
• ROUES : 70 mm
EXTREME 82A
SOLDE 178 \$

PATINS JUNIOR CCM
RAPIDE 55
• ROUES 60 mm
• POINT : 12 à 4
59 99 \$

LAVAL
3900 AUTOROUTE 440
VOISIN AVENTURE ÉLECTRONIQUE
(514) 682-5222

JUSQU'À 75 \$ D'ACCESSOIRES GRATUITS
À L'ACHAT DE PATINS ADULTES "1996"
INFO EN MAGASIN.
EN VIGUEUR JUSQU'AU 11 MAI 1996

K2 SKATES **FLIGHT 96** SPORT/RÉCRÉATIONNEL
• ROUES :
HYPER 72 mm/82A
• ABEC 1
• 6 POSITIONS MULTI-AJUSTEMENT
299 99 \$

REPENTIGNY
256 RUE NOTRE-DAME
(514) 582-1123

TROIS RIVIÈRES OUEST
CENTRE LE CARREFOUR
(819) 373-2622
JOLIE
20 PLACE BOURGET
(514) 759-7152

André Lalonde Sports

Villeneuve, un nom qui allume nos écrans

ANTENNES



Mathias Brunet

Jacques Villeneuve est une véritable mine d'or. Parmi les nombreux bénéficiaires, les dirigeants du Réseau des sports (RDS) se frottent eux aussi les mains de satisfaction.

Le nombre d'auditeurs a quintuplé par rapport à l'an dernier, et les revenus publicitaires suivent le rythme.

Après trois épreuves en 1995, 64 000 auditeurs en moyenne par course avaient assisté aux exploits de Schumacher, Hill et

compagnie. Cette année, ils étaient 385 000 pour le Grand Prix d'Australie, 316 000 pour le Grand Prix du Brésil et 292 000 pour le Grand Prix d'Argentine. C'est énorme pour un réseau câblé.

Le coût des « spots » publicitaires de 30 secondes est passé de 700 \$ à 2300 \$ en un an. RDS en vend 22 par émission. Des profits de 50 600 \$ par émission. Une augmentation de 35 200 \$ par rapport à 1995 !

On attend jeudi les résultats des cotes d'écoute du Grand Prix d'Europe, remporté par Villeneuve dimanche. « Les passionnés de Formule 1 ont toujours été avec nous, note le producteur Jean Savard, mais le phénomène Villeneuve a créé un engouement populaire. »

Radio-Canada n'est pas en reste non plus. La Télévision d'État, avec ses retransmissions en différé, a enregistré des scores de 325 000, 325 000 et 285 000 lors des trois premières épreuves. L'an dernier, elle dépassait à peine les 100 000 auditeurs.

RDS en est à la dernière année d'un contrat de trois ans avec les dirigeants de la F1. On peut s'attendre à une lutte féroce pour l'obtention des droits de diffusion des Grands Prix des prochaines années !

Radio-Canada, cependant, ne devrait pas être dans le coup. « On va tenter notre chance, mais nous avons un problème majeur, explique le directeur des sports à RC, Jean-Pierre Paiement. Il serait surprenant que nous puissions déplacer la messe le dimanche matin, heure à laquelle sont présentés la plupart des Grands Prix. »

■■■

Au chapitre des moins bonnes nouvelles à RDS, Patrick Roy, Claude Lemieux, Joe Sakic et l'Avalanche du Colorado ont attiré moins que prévu.

Environ 140 000 auditeurs en moyenne à la minute ont assisté aux six matchs de la série entre les défunts Nordiques et les Canucks de Vancouver, ces dernières semaines.

« On s'attendait à un meilleur score, a dit le producteur Jean Savard. Lors des deux dernières années, les séries Toronto-Chicago avaient attiré respectivement 149 000 et 176 000 auditeurs à la minute. Il est vrai que l'heure de présentation des rencontres n'a pas aidé. Mais on prévoyait faire mieux. »

■■■

Radio-Canada a attiré une moyenne de 950 000 téléspectateurs pour le dernier match du Canadien contre les Rangers, dimanche après-midi. On en veut encore à la Ligue nationale et Fox d'avoir modifié l'horaire mais on s'attendait à pire.

Radio-Canada jongle avec son horaire de présentations des matchs de deuxième ronde des séries pour éviter les matchs des Rangers le dimanche après-midi. Voilà pourquoi elle présente les deux premières rencontres des Flyers de Philadelphie avant de passer à la série entre les Penguins et les Rangers.

■■■

Alain Chantelois remplace Ron Fournier pour l'été à l'émission de lignes ouvertes de fin de soirée « C'est Officiel », à CKAC. Dans le même domaine, Jacques Thériault perd la sienne, « Galerie de presse », à Radio-Canada.

« On nous a annoncé que l'émission ne serait plus présentée sur une base quotidienne, dit Thériault. Radio-Canada veut restructurer son réseau AM, on ne sait pas encore quelle place le sport va y prendre. Nous serons en ondes jusqu'au début des Jeux d'Atlanta, le 12 juillet. Ironiquement, nous sommes finalistes à titre d'initiative de l'année aux Prix de la presse sportive du Québec ! »

CHOIX D'ÉMISSIONS

■ Aujourd'hui, 19h00, Radio-Canada : Deuxième match de la série entre les Flyers de Philadelphie et les Panthers de la Floride. Le match entre l'Avalanche et les Black Hawks est présenté à CBC à compter de 22h00.

□ Demain, 8h00, RDS : Grand Prix de Formule un de Saint-Marin, à Imola, Italie. Jacques Villeneuve, sans aucun doute le favori de la foule, y remportera-t-il une deuxième victoire consécutive, là même où Ayrton Senna s'est tué il y a deux ans ?

La course est retransmise en différé sur les ondes de Radio-Canada à 17h00.

□ 10h00, RDS : Immédiatement après la course de Villeneuve, finale du Championnat du monde de hockey entre le Canada et la République tchèque. En direct.

LE SPORT À LA TÉLÉ

SAMEDI, 4 MAI

10h00 (15) *Sport Africa.

(48) Soccer Saturday.

12h30 (16) Basketball de la NBA: équipes à confirmer — peut être diffusé à 15h.

(22) *Wide World of Sports.

13h00 (4) *L'Univers des Sports.

(25) *Hockey: le championnat mondial, demi-finale.

(48) Baseball: Toronto vs Boston.

14h00 (22) Golf de la PGA: l'omnium de Houston.

16h30 (11)(18)(22) Course de chevaux: le Derby du Kentucky.

(13) *Judo: les championnats du Canada.

(25)(48) Golf de la PGA SR: le tournoi Paine-Webber.

19h30 (4)(13) Hockey de la LNH: Floride vs Philadelphie.

(48) Baseball: Montréal vs Houston.

20h00 (25) *Sport motorisé: le Talladega Winston 500 Nascar.

22h00 (13) Hockey de la LNH: Chicago vs Colorado.

DIMANCHE, 5 MAI

8h00 (25) Sport motorisé: le Grand Prix de F1 de Saint-Marin.

8h50 (48) Hockey: le championnat mondial, la finale.

12h00 (16) Basketball de la NBA: équipes à confirmer.

12h30 (11)(18) Basketball de la NBA: équipes à confirmer.

(48) Baseball: Toronto vs Boston.

13h00 (25) Hockey: le championnat mondial, la finale.

15h00 (13)(34) Hockey de la LNH: St. Louis vs Detroit.

(34) Hockey de la LNH: NY Rangers vs Pittsburgh.

16h00 (22) *Golf de la PGA: l'omnium de Houston.

(48) Sport motorisé: le Sonoma Winston Nascar.

16h30 (25) *Golf de la PGA SR: le tournoi Paine-Webber.

17h00 (4) *Sport motorisé: le Grand Prix de F1 de Saint-Marin.

19h00 (25) *Défi sportif: la finale des athlètes handicapés.

19h30 (48) *Sport motorisé: le Grand Prix de F1 de Saint-Marin.

21h30 (25) *Boxe: Dana Rosenblatt vs Howard Davis.

(3) CBS; (4) SRC; (5) TQS; (7) TVA; (11) CTV; (13) CBC; (15) TV5; (16) NBC; (18) CTV; (22) ABC; (25) RDS; (34) FOX; (48) TSN.

*En différé.

LES SÉRIES ÉLIMINATOIRES DE LA LNH

Il y a encore du très joli hockey

RONALD KING

Ça ne se passe pas comme prévu, n'est-ce pas ?

Les Panthers qui mènent à Philadelphie, Roy qui donne un but en prolongation...

Ça dérange les pools aussi. Pas surprenant que Chapleau, notre nouveau caricaturiste, mène celui de la rédaction de *La Presse*. Ou que le p'tit Mathias soit dernier.

(À propos du gardien de l'Avalanche, on a déjà commencé à entendre sur nos ondes les flagor-

neurs de service parler langoureusement de leur « Patrick » adoré. Téteux un jour, téteux toujours...)

Mais dans ces séries à surprises, une chose est certaine : les p'tits gars de Mario sont bien là où ils sont, sur les terrains de golf des Antilles, par exemple. Ils n'auraient pas été heureux contre les Panthers et John Vanbiesbrouck, encore moins contre Lindros et les bras des Flyers. On n'ose même pas penser à ce qu'ils auraient en-

caissé contre Detroit, Colorado ou Chicago.

Les Rangers ont déjà annoncé leurs couleurs : ils vont frapper les défenseurs des Penguins, Zubov surtout. J.-J. Daigneault aussi. Parlez-en à Brisebois, Quintal et Popovic qui entendent encore des cloches...

Toujours chez nous, le Roadrunner Yvan Cournoyer a fourni une explication presque poétique pour le désastre de son attaque à cinq : « Donnez-moi des outils et la maison sera plus droite. »

C'est gentil pour Damphousse, Turgeon, Brisebois, Wilkie, Koivu, Bure, Recchi... Tous des deux de pique, Yvan ? Des pelures d'oignons ?

Les joueurs n'ont pas l'habitude d'oublier ce genre de commentaire.

■■■

De Denver, le d.g. Pierre Lacroix nous dit que son équipe a été un peu surprise par les Blackhawks dans le premier match de la série.

« On les a surtout rencontrés en première moitié de saison quand ils allaient mal. On les a plantés, sauf dans une partie, par des scores de fous, 8-4, 7-3... On les a vus seulement une fois dans les deux derniers mois de la saison quand ils gagnaient plus souvent. On ne savait pas à quoi s'attendre jeudi. »

« Les Blackhawks sont assez lents mais ils ont des tris équilibrés et beaucoup d'expérience en attaque et en défense. Ils n'ont pas été tellement agressifs dans la première partie. »

« On a eu quatre bonnes chances de compter en prolongation et Kamensky a touché le poteau. Patrick nous a donné toutes les chances de gagner mais ce sont des choses qui arrivent. C'est pour ça que les séries durent sept matchs. »

Côté business, Lacroix est content : l'Avalanche jouait devant une salle comble pour un 38e match de suite.

■■■

Et si Mike Keenan n'avait pas eu tort ?

Son équipe de vieilles picouilles en a mis plein la face aux Red Wings hier. Même que si Wayne Gretzky n'avait pas joué avec un pied, les Blues auraient eu les devants pendant la majeure partie du match.

Les Russes des Red Wings — sachiez-vous que leurs fiches combinées donnent plus-210 pour la saison ? — ont offert du grand spectacle et ils ont tranché en fin de match avec un but tout en finesse à trois joueurs.

Il y a du très joli hockey qui se joue...

LA FINALE DE LA LHJMQ

Morrisette : « Il reste encore la Coupe Memorial à conquérir »

FRANÇOIS BÉLIVEAU

La foule de partisans des Prédateurs a envahi la patinoire et a longuement célébré avec les joueurs, après leur triomphe (en cinq matchs) en finale de la LHJMQ. Le capitaine Francis Bouillon a reçu la Coupe du Président et tous ses coéquipiers l'ont aussitôt entouré.

Deux minutes plus tôt, le défenseur Jason Doig, qui avait pourtant raté un match à cause d'une suspension, avait été nommé le joueur par excellence des éliminatoires et, quand on lui a présenté la trophée Guy Lafleur, ses coéquipiers l'ont porté en triomphe sur leur épaules.

« La meilleure équipe a gagné, il n'y a aucun doute à ça », s'est exclamé l'entraîneur perdant des Harfangs, Alain Vigneault, après avoir fait attendre les journalistes quelques minutes.

« Granby n'avait aucune faiblesse. C'est un grand club qui nous a battus. Mes gars se sont bien dé-

fendus. Certains n'ont pas suivi par moments. Mais le pire ce sont les décisions des officiels qui ont changé le cours de tous les matchs. Je connais la réponse, et on en discutera en temps et lieux avec les dirigeants. »

Vigneault, qui devrait renouer avec les professionnels cet été, avec le club de la Ligue internationale à Québec, ou ailleurs, en était fort probablement à son dernier match dans le hockey junior.

Pour sa part le président des champions (73 victoires et 13 revers cette saison), Georges Morrisette, qui a donné une solide accolade à tous ses hommes, a déclaré : « Il faut rendre hommage à tous nos guerriers. Malgré plusieurs blessures cachées, ils ont montré du caractère jusqu'au bout. »

« Mais rien n'est encore gagné, puisqu'il reste encore la Coupe Memorial à conquérir. J'espère que nous ferons honneur au Québec cette fois-ci ! »

L'as-marqueur Xavier Delisle, qui termine les séries éliminatoires avec 40 points, a été en nomination comme joueur le plus utile :

« C'est un grand honneur, mais Jason Doig le méritait plus que moi. Il a toujours affronté les meilleurs tris. J'ai déjà gagné la coupe chez les midgets AAA, mais ça ne se compare pas avec ce soir. La foule de Granby a été formidable. »

L'entraîneur Michel Therrien, tout en sueurs, a serré la main de son grand adversaire Jean-D. Legault, venu au banc des Prédateurs féliciter toute l'organisation adverse, et il a ajouté : « Nous avons beaucoup de pression et mes joueurs ont démontré qu'ils sont de grands athlètes. Notre club a de la profondeur et c'est une gang de gars extraordinaire. Il reste l'ultime, la Coupe Memorial, et vous pouvez être sûrs que nous allons faire l'impossible pour la ramener au Québec. »

Les Prédateurs en route pour Peterborough

La vingt-cinquième victoire consécutive des Prédateurs devant leurs partisans, à Granby, a aussi été celle qui leur a procuré non seulement la Coupe du Président, mais également ce que tout club junior majeur espère au plus haut point à chaque printemps, la qualification pour le prestigieux tournoi de la Coupe Memorial, dans une semaine à Peterborough.

Les Prédateurs l'ont difficilement emporté 4-3 devant une foule record, à Granby, de 3872 specta-

teurs. Mais ils ont eu chaud, surtout au dernier tiers alors que le compte serré fut alourdi par des attaques incessantes des Harfangs.

Le match a été lent à prendre son envol, après qu'une foule bigarrée dont le tiers arborait le blanc eut manifesté plus fort que l'hymne national.

Ensuite, ce fut la ronde des oeufs qui s'écrasaient devant le banc des Harfangs, suivie d'un vrai coq (mort).

Les Harfangs entendaient vendre chère leur peau et ils ont ouvert le pointage dès la 31e seconde, un but de Gordie Dwyer, sur une attaque à quatre contre un alors que Granby, jouant nerveusement, s'embouteillait en zone adverse. Le grand Georges Laraque avait amorcé l'erreur en voulant trop en faire avec ses solides épaules.

Mais ce même Laraque s'est racheté deux minutes plus tard en faisant dévier la rondelle derrière Martin Biron, but salué par un coup de pétard effrayant. F.B.



LE GRAND PRIX DE SAINT-MARIN

Suivez la toute nouvelle carrière de Jacques Villeneuve dans l'arène de la Formule 1

DEMAIN EN MATINÉE
À 7H55

LES VRAIS PROFESSIONNELS DU SPORT

RDS

EN BREF

FOOTBALL

■ Les Alouettes de Montréal ont fait l'acquisition, hier, du second canadien **Stefen Reid**, des Rough Riders d'Ottawa, en retour du plaqueur **Stephen Bates**. Reid, une recrue à Ottawa l'an dernier, avait été le premier choix des Rough Riders au repêchage collégial canadien de 1995. En 16 matches la saison dernière, il a commencé deux rencontres comme partant. Il a surtout été utilisé au sein des unités spéciales, où il s'est révélé un leader. Quant à Bates, les Alouettes l'avaient obtenu lors du repêchage des équipes américaines dissoutes.

TENNIS

■ **Tim Gullikson**, l'entraîneur qui a conduit **Pete Sampras** au premier rang du tennis mondial après une carrière de joueur avec son frère jumeau Tom, est décédé des suites d'un cancer au cerveau. Il avait 44 ans. Gullikson a commencé à ressentir les effets de la maladie lors des Internationaux d'Australie en 1995 et il avait dû rentrer chez lui, où on a diagnostiqué son cancer. Sampras, affecté par la maladie de son entraîneur, avait versé quelques larmes lors de son ralliement victorieux aux dépens de Jim Courier en quarts de finale et il s'était rendu jusqu'en finale, où il s'était incliné devant Andre Agassi. Les Internationaux de tennis d'Australie furent le dernier tournoi auquel Gullikson a assisté en tant qu'entraîneur de Sampras. Gullikson a remporté quatre titres en simple et 16 en double pendant sa carrière de joueur dans les années 1970 et 1980. Dix de ses victoires en double ont été obtenues en compagnie de Tom Gullikson.... Lors de la 13e édition du Challenge Interclub présenté à Sani Sport Brossard, dans le niveau I, **Judy Levering** et **Davette Faria**, de l'île des Soeurs, ont eu le meilleur sur **Carole Carp** et **Marie-Josée Pineau**, de Brossard (6-1, 2-6 et 6-2). Au niveau II, **Martine Vallée** et **Michèle Bovet**, de Saint-Laurent, ont battu **Monique Paquette** et **Josée Boudreau**, de Saint-Jean, par 7-6 et 7-6. **Paulette Godard** et **Laurence Molin**, du Tennis 13, l'ont emporté au niveau III sur **Lucie Chevrier** et **Paule Rousseau**, de l'île des Soeurs, par 6-4 et 7-5. Finalement au niveau IV, **Johanne Lambert** et **Anne Provost**, de Sami Sport Brossard, ont vaincu **Dristin Forsberg** et **Annica Unnbom**, de Mirabel, par 3-6, 6-4 et 6-2.

CYCLISME

■ **Maur Samprini**, de l'équipe italienne, a remporté l'étape de montagne de 160 km avec un temps de 3 heures, 32 minutes et 33 secondes. Trois Québécois ont terminé avec des temps identiques (3:33,03) dans le peloton, soit **Daniel Belleville** (20e), **Fabien Bergeron** (27e) et **Sylvain Beauchamp** (54e). **Czeslaw Lukasiewicz** se classe au 74e rang tandis que **Jean-Sébastien Bergeron** a pris le 85e rang. Le classement général est quasi inchangé avec Beauchamp qui glisse d'une place au 14e rang. Le classement des autres québécois est le suivant Bergeron (37e), Belleville (58e), Lukasiewicz (71e) et **Jean-Sébastien Bédard** (98e).

BASKETBALL POUR HANDICAPÉS

■ Malgré une défaite face à la Colombie-Britannique hier, le Québec s'est assuré une participation au match pour l'obtention de la médaille de bronze au championnat canadien de basketball masculin en fauteuil roulant. Les joueurs de l'entraîneur **Stéphane Perreault** se sont inclinés 61-46 face à la Colombie-Britannique.

Du côté féminin, les Rollers de Calgary sont demeurés invaincus en ronde préliminaire et ils affronteront

les Aurora Lights d'Edmonton en finale. Les Zodiaks du Québec ont pour leur part inscrit une victoire de 38-37 aux dépens de l'équipe d'Edmonton, mais cela n'a pas suffi pour atteindre la ronde des médailles.

HOCKEY

■ Les Whalers de Hartford ont accepté de prolonger de deux semaines l'échéance pour la vente de 11 000 abonnements en vue de la prochaine saison. Cette condition doit être remplie pour que l'équipe demeure à Hartford. Le Gouverneur du Connecticut, **John Rowland**, a indiqué que l'équipe avait vendu 7601 billets au 1er mai, date-butoir initialement. La direction de l'équipe affirme vouloir décider de l'avenir de la concession avant le début de juin, alors que la Ligue commencera à préparer le calendrier de la prochaine saison. Les villes susceptibles d'accueillir les Whalers sont Cincinnati, Cleveland, Houston, Nouvelle-Orléans, Nashville et Atlanta. Dans ce dernier cas, toutefois, l'équipe de la Ligue internationale, les Knights, viendrait d'annoncer leur déménagement à Québec car l'avenir de l'aréna Omni est incertain.

GOLF

■ **Mark Brooks** a commis un bogey pour la première fois en deux jours, mais a tout de même remis une carte de 68 et a pris une avance d'un coup à l'issue de la deuxième journée de l'Omni de Houston. Les deux meneurs de la première ronde, **Tommy Tolles** et **Mike Springer** ont remis des cartes de 70 pour partager le deuxième rang au club TPC The Woodlands. **Doug Martin** a joué 68, une ronde sans bogey, pour les rejoindre au deuxième rang à 135, neuf sous le par... **Brian Barnes** a fait un pas important pour s'implanter sur le circuit senior de la PGA hier quand il a remis une carte de 66, six sous le par, pour partager la tête à l'issue de la première ronde du tournoi PaineWebber. L'Écossais a retranché cinq coups aux cinq derniers trous du club TPC Piper Glen et il se retrouve à égalité avec l'Australien **Graham Marsh**. **Val Skinner** se dirigeait vers le désastre quand elle a commis un double bogey en début de parcours. **Karrie Webb** a pour sa part réussi des birdies à ses cinq premiers trous et a joué 29 à l'aller. Ce qui s'est produit par la suite a bien témoigné de l'expérience acquise par chacune de ces golfeuses sur le circuit de la LPGA. Skinner a calé un roulé de 35 pieds pour un eagle au trou suivant et a récolté trois autres oiselets à l'aller. Elle a encore joué une ronde de 67, cinq sous le par, et a pris une avance d'un coup à l'issue de la deuxième journée du championnat Sprint Titleholders.

PLONGEON

■ La Biélorusse **Alexeeva Svetlana** a remporté de justesse la médaille d'or au tremplin d'un mètre, hier, dans le cadre de la compétition internationale Plongeon Canada 1996, qui se poursuit jusqu'à dimanche au Centre Claude-Robillard. Svetlana a totalisé 233,79 points pour mériter l'or, devançant de peu la jeune **Blythe Hartley**, de Vancouver, qui a compilé 228,90 points. L'Américaine **Sunday Lewandowski** a terminé troisième avec 228,84 points. En demi-finale à la tour de 10 mètres, le Mexicain **Fernando Platas**, classé parmi les cinq meilleurs au monde, s'est imposé en affichant un total de 584,97 points. **Claude Villeneuve**, de Jonquière, s'est qualifié pour la finale qui se déroulera demain en se classant sixième avec un total de 539,55 points. **Kristopher Kalec**, de Pointe-Claire, a déçu en terminant au 13e rang, manquant ainsi son laissez-passer pour la finale.

Restrictions dans les réserves et plus de permis pour le chevreuil

CHASSE ET PÊCHE



Pierre Gingras

Avec la SÉPAQ, les réserves fauniques vivent selon le principe de rentabilité financière. Cela donne de bons efforts de marketing et un taux d'occupation plus élevé que dans le passé, ce qui satisfait tout le monde.

Mais cette année, les embarcations personnelles ont été interdites sur huit lacs de Papineau-Labell où on ne pourra pêcher dorénavant que dans les chaloupes de la SÉPAQ. La mesure affecte aussi, mais dans une moindre mesure, les réserves Mastigouche et Rouge-Matawin, ce qui fait plusieurs mécontents obligés maintenant de payer 29,18 \$ plus taxes, ou 40,59 \$ pour deux personnes.

Puisqu'on parle de pêche, la plupart des grands lacs des Laurentides sont « calés » comme on dit, mais la glace persiste encore

ailleurs. Le vrai début de la saison sera donc retardé d'autant et il y a fort à parier, qu'à moins d'un réchauffement important, la pêche au doré et à l'omble de fontaine sera peut-être moins bonne que prévue lors du week-end prochain.

Du chevreuil en masse

En dépit de la récolte exceptionnelle de 25 000 cerfs l'automne dernier, l'hiver facile que nos chevreuils ont connu devrait favoriser une fois de plus la reproduction. Si bien que la chasse sera ouverte dans la zone 2 pour la première fois depuis quelques années, la population ayant dépassé les 4 000 têtes dans ce territoire.

Quant au nombre de permis spéciaux pour chasser les cerfs sans bois, il passe de 4 095 à 4 350. Mais la répartition sera fort différente par rapport à l'an dernier puisque les 1 300 permis accordés dans l'Estrée sont abolis au profit d'une saison spéciale de chasse avec des armes à la poudre noire. Les 125 permis de la zone 11 disparaissent à la suite de la pression des chasseurs de la région.

Si bien que le nombre de permis spéciaux dans la zone 8 sud (Montréal) passe de 500 à 1 200 alors que dans la zone 10, leur nombre atteindra les 3 000 (800 dans la 8 est et 2 200 dans la 8 ouest). Ailleurs, c'est le statu quo. La saison régulière commence le 2 novembre.

BLOC-NOTES

Pêche à la journée et chasse à l'ours

■ La brochure « La pêche à la journée » dans les réserves fauniques est maintenant offerte dans les bureaux régionaux du ministère, dans les réserves fauniques ainsi que chez certains détaillants d'articles de chasse et de pêche. On peut aussi l'obtenir en composant gratuitement le 1-800-665-6527. Le document donne notamment la liste des lacs que l'on peut réserver 48 heures à l'avance. Un dernier mot en parlant des réserves : on nous signale que plusieurs séjours de chasse à l'ours sont encore vacants notamment dans La Verendrye, Saint-Maurice, Portneuf et des Laurentides.

Canards à profusion au lac Saint-Pierre

■ C'est le temps plus que jamais de sortir vos jumelles. Une grande partie de nos oiseaux migrateurs sont arrivés, notamment plusieurs bruant, six ou sept espèces de parulines, le tangara écarlate et les hirondelles. Et en dépit du mauvais temps, plusieurs sont en avance par rapport à l'an dernier.

Tennis

TOURNOI D'ATLANTA

Simple deuxième tour
Richey Renwick (2), E.U., 6-4, 6-2.
David Wheaton, E.U., 6-4, 6-2.
Nicklas Kuit, Suède, bat Scott Draper, Australie, 6-4, 7-6 (7-4).
Brian Shelton, E.U., bat Daniel Courtin, France, 6-3, 6-1.
Vincent Spada, E.U., bat Jonas Björkman (5), Suède, 7-5, 2-6, 6-3.
Double deuxième tour
Brian MacPhie, E.U., et Michael Tobbert, Australie, 2-1, battent Javier Frana, Argentine, et Karol Nováček, Rép. Tchèque, 6-3, 6-3.
Scott Davis, E.U., et Sandon Stolle, Australie, 4-1, battent Kelly Jones et Chris Woodruff, E.U., 2-6, 7-5, 6-1.

TOURNOI DE PRAGUE

Quarta de finale
Yevgeny Kafelnikov (2), Russie, bat Javier Sanchez (8), Espagne, 6-1, 6-1.
Christian Ruud, Norvège, bat Daniel Vacek (6), République tchèque, 6-1, 6-3.
Emilio Sanchez, Espagne, bat Alberto Martin, Espagne, 6-0, 6-3.

TOURNOI DE BOL

Simple quarts de finale
Pablo Suarez (8), Argentine, bat Joanneke Kruger (2), Afrique du Sud, 6-3, 6-4.
Glenn Pichini, Italie, bat Sandra Kleinová, République tchèque, 6-3, 6-2.
Sandra Cecchini, Italie, bat Sandra Dopfer, Espagne, 6-3, 6-4.
Silvia Talaja, Croatie, bat Daily Radanavits, Madagascar, 6-3, 6-0.

TOURNOI DE MUNICH

Quarta de finale
Thomas Muster (1), Autriche, bat Mark Philippoussis (8), Australie, 6-3, 6-6, 6-2.
Boris Becker (2), Allemagne, bat Bernd Karbacher, Allemagne, 7-6 (7-1), 7-6 (7-3).
Carlos Moya, Espagne, bat Goran Ivanisevic (3), Croatie, 6-3, 6-4.
Slava Dosedel, République tchèque, bat Hernan Gury, Argentine, 6-1, 6-3.

COUPE DAVID

GROUPE II
EURO-AFRIQUE
Bartłomiej Dabrowski, Pologne, bat Ganiyu Adegboye, Nigeria, 6-1, 6-1, 6-3.
Sule Ladijo, Nigeria, bat Adam Skrzypczak, Pologne, 6-3, 6-4, 6-3.
Amro Ghoneim, Égypte, bat Ognjen Kovacic, Macédoine, 6-2, 6-3, 6-0.
Bernardo Mota, Portugal, bat Hamzaoui, Algérie, 6-2, 6-1, 6-1.
Couto Portugal, bat Oussell Harrad, Algérie, 6-3, 6-0, 6-1.

Simple

Bernardo Mota, Portugal, bat Oussell Harrad, Algérie, 6-1, 6-0.
Bruno Fragozo, Portugal, bat Mohamed Mahmoud, Algérie, 6-4, 6-4.
Karol Kucera, Slovaquie, bat Nektosia Djordjevic, Yougoslavie, 6-1, 6-3, 7-5.
Jan Krosic, Slovaquie, bat David Vojc, Yougoslavie, 4-6, 6-3, 6-3.
Greg Rusedski, Britain, bat Boris Uj, Slovaquie, 6-1, 6-4, 6-7 (7-6), 6-3.
Izack Boze, Slovaquie, bat Mark Peichey, Britain, 6-4, 6-4, 6-6.
Alexander Shvets, Biélorussie, bat Pascal Saul, Luxembourg, 6-2, 7-6 (7-1), 6-1.

Double

Couto et Bernardo Mota, Portugal, battent Hamzaoui et Noureddine Hamani, Algérie, 6-3, 6-1, 6-0.

Baseball

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Nationale

Américaine

Inscrits à l'Hippodrome de Montréal

SAMEDI (19h30)

PREMIÈRE COURSE:

Amble—N.G. de \$2,500.—Bourse: \$2,860.

3 Captain Parker	D. Gerbasi	3	4	5	3	1
4 Magic Design	D. Dubé	3	4	5	6	1
5 Easy Return	P. Bankley	6	9	15	1	1
6 Township Dodger	G. Lachance	7	6	9	12	1
7 Daveygo	M. StAcy	-	-	-	10	1
8 Camacomo	S. Filion	3	5	3	9	2
9 B.J. Stora	G. Plourde	5	-	-	4	1
10 Champion Semalu	A. Corbin	5	8	-	8	1

Golf

OMNIUM DE HOUSTON

Mark Brooks	55-69-134
Tammy Tolson	65-70-135
Mike Springer	65-70-135
Delia Martin	67-68-135
David Duval	66-70-136
Jeff Maggert	67-69-136
Len Mattiace	67-70-137
Hisayuki Sasaki	68-68-137
Jay Delsing	68-69-137
Lee Janzen	66-71-137
Greg Kraft	67-70-137
John Cook	72-69-138
Larry Combs	70-68-138
Dillard Pruitt	69-70-138
Russ Cochran	67-71-138
Kris Triplett	65-73-139
Vijay Singh	71-68-139
David Fair	72-67-139
Wesley Murray	67-72-139
John Wilson	69-70-139
Steve Stricker	70-67-139
Dave Barr	72-72-142

TOURNOI SR A CHARLOTTE, N.C.

Brian Bann	35-31-66
Orlando Marshall	33-34-66
Larry Gilbert	36-31-67
John Jacobs	36-31-67
Ricky Thompson	32-39-68
Tam Wargo	36-33-68
Beth Baird	36-34-70
Don Eastwood	34-39-70
Wesley Murray	37-33-70
Jack Kiefer	36-34-70
Jimmy Powell	34-39-70
John Paul Carr	30-34-70
Jim Dent	32-39-70
Jack Aoki	33-37-70
Arneet Palmer	33-37-70
Chi Chi Rodriguez	35-35-70
Walt Morgan	35-35-70
Dick Rye	33-37-71
Charlie Epps	35-36-71
Bob Beley	36-33-71
J.C. Swaid	36-33-71
Larry Lovatt	33-38-71
Bob Dickson	36-33-71
Kenneth Zarley	36-33-71
Bruce Darby	34-37-71
Dick Henderson	36-33-71
Frank Combs	34-37-71
Bobby Stobbe	36-33-71

TOURNOI DE ITO

Sam Vitha	56-67-135
Hisayuki Sasaki	57-67-135
Toshinori Izawa	54-70-134
Hajime Tanaka	59-66-135
Shoichi Kubokawa	56-66-135
Todd Hamilton	59-67-136
Markus Hatanaka	57-68-136
Masayuki Kuroda	57-71-136
Satoshi Higuchi	58-68-137
Shinichi Izawa	58-69-137
Kelchko Fukunobu	72-66-138
Yasuhiko Kaneko	70-68-138
Junji Ozaki	69-68-138
Fumi Taniguchi	69-69-138
Noriko Saito	66-70-138
Oguma Yamauchi	67-71-138

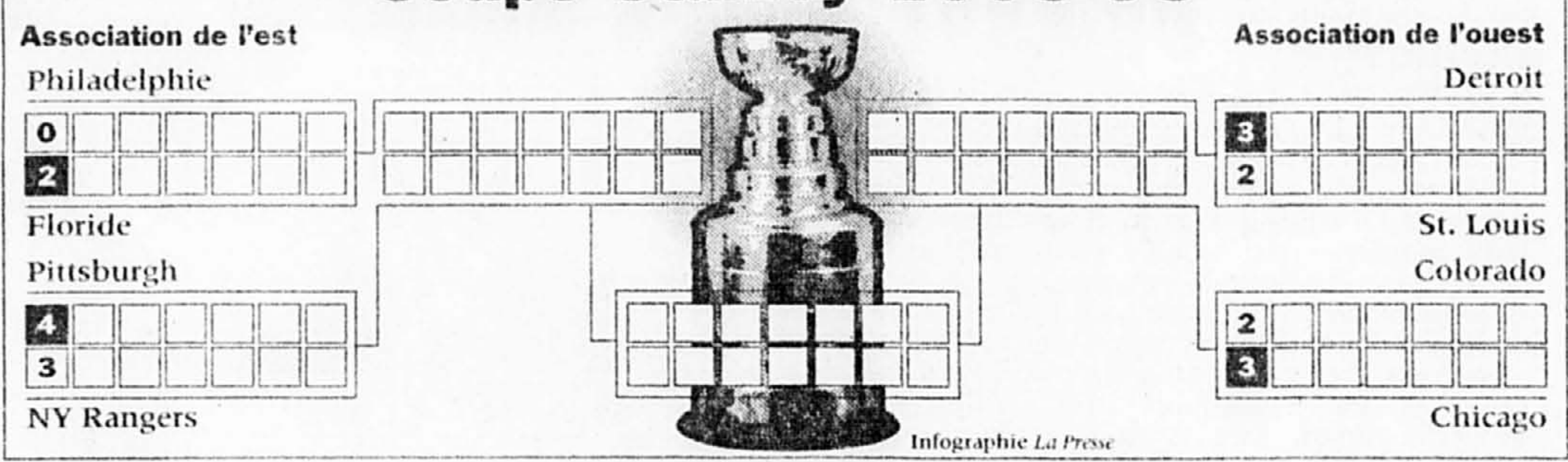
COUPE GUNZE A TOKYO

Patty Sheehan	70-72-142
Lee Young-mee	70-69-142
Kayo Yamada	70-69-142
M. de Lorenz	72-72-144
Carin H. Kohn	72-72-144
Miyumi Murai	68-75-144
Fumiko Murakami	70-69-145
Megumi Matsuo	70-69-145
Wu Ming-yen	74-71-145
Kim Min-soo	74-71-145
Marko Hatanaka	72-73-145
Shin Sora	72-73-145
Kelko Arai	71-74-145
Aiko Hashimoto	70-75-145

TOURNOI DE DAYTONA BEACH, FLA

Vai Serey-Keat	67-67-134
Chien Ming-sheng	69-69-135
Karin Webb	71-69-135
Florence Descombes	69-69-137
Liab Mucha	71-67-138
Michelle McGinnis	71-67-138
Chris Johnson	70-69-138
Kelly Riebelin	70-69-138
Dawn Coe-Jones	68-70-138
Kris Tschetter	72-67-139
Tracy Hutton	71-69-139
Jan Stephens	70-69-139
Laura Davis	70-69-139
Tina Barnett	70-69-139
Robin Walton	69-70-139
Monica Estil	69-70-139
Jane Geddes	69-71-139
Randy Lopez	74-69-140
Pat Bradley	72-67-140
Rosie Jones	71-69-140
Michelle Freeman	71-69-140
Suzanne Shadwick	70-71-140
Cheryl Aoki	70-72-140
Mayumi Hase	68-72-140
Jennifer Wynn	71-70-141
Gail Graham	71-74-145
B. Bunkowsky	73-73-145
Nancy Harvey	66-70-150

Les séries éliminatoires de la Coupe Stanley 1995-96



Les éliminatoires de la LNH Calendrier (Deuxième ronde 4 de 7)

ASSOCIATION DE L'EST	ASSOCIATION DE L'OUEST
Philadelphie vs Floride JEUDI, 2 MAI Floride à Philadelphie, 19h. SRC CBC Samedi, 4 mai Floride à Philadelphie, 19h30 SRC CBC Mardi, 7 mai Philadelphie à Floride, 19h30 SRC CBC Jeudi, 9 mai Philadelphie à Floride, 19h30 SRC CBC Dimanche, 12 mai x-Floride à Philadelphie, 15h FOX Mardi, 14 mai x-Philadelphie à Floride, 19h30 Jeudi, 16 mai x-Floride à Philadelphie, 19h30	Detroit vs St. Louis VENDREDI, 3 MAI Rangers de NY à Pittsburgh 4 (Pittsburgh mène 1-0) Dimanche, 5 mai Rangers de NY à Pittsburgh, 15h FOX Mardi, 7 mai Pittsburgh à Rangers de NY, 19h30 Jeudi, 9 mai Pittsburgh à Rangers de NY, 19h30 Samedi, 11 mai x-Rangers de NY à Pittsburgh, 19h30 CBC Lundi, 13 mai x-Philadelphie à Rangers de NY, 19h30 Mercredi, 15 mai x-Rangers de NY à Pittsburgh, 19h30

Baseball

Ligue Internationale

CLASSEMENT

Division Est

	G	P	Moy.	Diff.
Pawtucket (Red Sox)	14	11	500	
Rochester (Orioles)	11	10	524	
Syracuse (Blue Jays)	10	10	500	1 1/2
Scranton (Phillies)	12	13	483	2
Ottawa (Expos)	11	13	458	2 1/2

Division Ouest

	G	P	Moy.	Diff.
Charlotte (Marlins)	13	10	365	
Norfolk (Mets)	14	12	538	1 1/2
Columbus (Yankees)	12	14	462	2 1/2
Richmond (Braves)	12	14	462	2 1/2
Toledo (Tigers)	12	14	462	2 1/2

VENDREDI 2 MAI

Toledo 11 Syracuse 7	
Scr.-Wilkes-Barre 4 Richmond 3	
Pawtucket 4 Charlotte 2	
Ottawa 9 Rochester 4	
Norfolk 9 Columbus 7	

SAMEDI, 3 MAI

Ottawa 4 Syracuse	
Scranton-Wilkes-Barre 4 Pawtucket	
Richmond 4 Rochester	
Columbus 4 Charlotte	
Norfolk 4 Toledo	

DIMANCHE, 4 MAI

Ottawa 4 Syracuse	
Scranton-Wilkes-Barre 4 Pawtucket	
Richmond 4 Rochester, 2	
Columbus 4 Charlotte	
Norfolk 4 Toledo	

Association Américaine

CLASSEMENT

Division Est

	G	P	Moy.	Diff.
Buffalo (Indians)	15	6	714	
Indianapolis (Reds)	14	10	583	2 1/2
Louisville (Cards)	9	14	391	7
Nashville (Wso)	7	15	318	8 1/2

Division Ouest

	G	P	Moy.	Diff.
Omaria (Royals)	14	10	583	
Iowa (Cubs)	14	11	560	1 1/2
Oakland (Rangers)	12	15	444	3 1/2
N. Orleans (Brewers)	12	16	428	4 1/2

JEUDI 2 MAI

Nashville 7 Oklahoma 2	
N. Orleans 4 Buffalo 3	
N. Orleans 1 Indianapolis 2 (10m)	
Indianapolis 5 Iowa 1	
Omaria 7 Louisville 2	

VENDREDI, 3 MAI

N. Orleans 4 Nashville	
Oklahoma 4 Buffalo	
Indianapolis 5 Iowa	
Louisville 4 Omaria	

SAMEDI, 4 MAI

N. Orleans 4 Nashville	
Oklahoma 4 Buffalo	
Indianapolis 5 Iowa	
Louisville 4 Omaria	

DIMANCHE 5 MAI

N. Orleans 4 Nashville	
Oklahoma 4 Buffalo	
Indianapolis 5 Iowa	
Louisville 4 Omaria	

Basketball

NBA

SÉRIES ÉLIMINATOIRES

QUARTS DE FINALE 3 DE 5

DIMANCHE, 28 AVRIL

Chicago 106 Miami 75

San Antonio 92 Detroit 77

San Antonio 110 Phoenix 105

Sacramento 90, Seattle 81

LUNDI, 29 AVRIL

Indiana 83, Atlanta 90

Utah 91, Portland 94 Prol.

MARDI, 30 AVRIL

Orlando 101, Detroit 98

(Chicago gagne 3-0)

L.A. Lakers 98, Houston 104

Seattle 96 Sacramento 89

MERCREDI, 1er MAI

Chicago 112 Miami 91

(Chicago gagne 3-0)

New York 81 Cleveland 76

(New York gagne 3-0)

Portland 90 Utah 90

(Serie egale 2-2)

Phoenix 94 San Antonio 93

JEUDI, 2 MAI

Indiana 63, Atlanta 75

(Serie egale 2-2)

Seattle 101, Sacramento 87

(Seattle gagne 3-1)

L.A. Lakers 94, Houston 102

(Houston gagne 3-1)

VENDEDI, 3 MAI

San Antonio 116, Phoenix 96

(San Antonio gagne 3-1)

DIMANCHE, 5 MAI

Atlanta à Indiana

Les compteurs de la LNH

Matchs d'hier non compris	A	Pts
Sakic, Col.	8	12
Forsberg, Col.	4	7
Kamensky, Col.	3	7
Lemieux, Pit.	2	8
Niemi, Pit.	6	3
Jager, Pit.	3	6
Zolnerich, Col.	2	7
Mogilny, Van.	1	8
Corson, St. L.	1	0
Damphousse, Mon.	5	3
Linden, Van.	4	4
Sheppard, Flo.	4	4
Baines, Flo.	1	7
Graves, NYR.	0	1
Lemieux, Col.	3	4
Hawerchuk, Phi.	0	4
Oates, Bos.	2	5
Wagner, Bos.	2	5
Bourque, Bos.	1	6
Gilmour, Tor.	1	6

L.H.M.Q.

FINALE 4 DE 7	B	A	Pts
JEUDI, 2 MAI			
Grandy 8, Beaport 4			
VENDREDI, 3 MAI			
Beaport 3, Grandy 4			
(Grandy gagne 4-1)			
Compteurs (Au 3 mai)			
Dolieu, Xavier Gra.	13	27	40
Gratton, Benoit Gra.	13	23	33
Rosa, Pavel Hul.	14	22	35
Brousseau, David Hul.	22	12	34
Menard, Martin Hul.	12	22	34
Goneau, Daniel Hul.	11	22	33
Boudrias, Jason Chi.	12	20	32
Doo, Jason Hul.	10	22	32
Chouinard, Martin Gra.	16	14	30
Audet, Philippe Gra.	12	18	30
Lodet, Jeff Bea.	15	14	29
Trudel, Jean-Guy Hul.	11	18	29
McKay, Michael Chi.	14	13	27
Blancher, Eric Bea.	13	14	27
Drolet, Jimmy Gra.	16	15	23

Ligue américaine

DEMI-FINALES DE CONFERENCE 4 DE 7
MERCREDI, 1ER MAI
Syracuse 3, Baltimore 4 prol.
Corwall 2, Rochester 3
JEUDI, 2 MAI
Portland 3, Springfield 3
(Portland mène 1-0)
VENDREDI, 3 MAI
Syracuse 3, Baltimore 0
(Série égale 1-1)
Fredericton 0, St-John 5
(St-John mène 1-0)
Corwall 3, Rochester 6
(Rochester mène 2-0)
Portland 1, Springfield 5
(Série égale 1-1)
DIMANCHE, 5 MAI
Springfield vs Portland 19h05
Rochester vs Cornwall 19h30
LUNDI, 6 MAI
Baltimore vs Syracuse 19h30
MARDI, 7 MAI
Rochester vs Cornwall 19h30

Ligue internationale

DEMI-FINALES DE CONFERENCE 4 DE 7
VENDREDI, 3 MAI
Chicox vs Las Vegas 22h
Peoria mène 1-0
Cincinnati 1, Michigan 4
(Série égale 1-1)
Chicox vs Las Vegas 22h
Cincinnati vs Michigan 19h30
MERCREDI, 8 MAI
Las Vegas vs Chicago 20h30

L.H.M.Q.

VENDREDI	BEAUPORT 3	GRANDY 4
Première période		
1. Beaport, Grady 2-0 (3)		
(Grady 3, Lefebvre 0)		
2. Grady, Grady 1-0 (7)		
(Grady 3, Lefebvre 0)		
3. Grady, Martin Chouinard (16)		
(Brousseau 0, Doo 1)		
4. Beaport, Elnore Drapeau (8)		
(Wesley D. Roux 1)		
5. Grady, Jason Doo (10)		
(Grady 3, Doo 1)		
6. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
7. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
8. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
9. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
10. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
11. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
12. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
13. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
14. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
15. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
16. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
17. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
18. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
19. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
20. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
21. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
22. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
23. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
24. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
25. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
26. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
27. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
28. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
29. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
30. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
31. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
32. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
33. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
34. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
35. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
36. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
37. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
38. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
39. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
40. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
41. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
42. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
43. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
44. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
45. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
46. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
47. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
48. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
49. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
50. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
51. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
52. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
53. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
54. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
55. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
56. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
57. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
58. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
59. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
60. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
61. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
62. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
63. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
64. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
65. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
66. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
67. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
68. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
69. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
70. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
71. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
72. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
73. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
74. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
75. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
76. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
77. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
78. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
79. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
80. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
81. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
82. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
83. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
84. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
85. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		
86. Grady, Benoit Gratton (13)		
(Grady 3, Doo 1)		

Décès, remerciements, prières

INDEX DES DÉCÈS

BARNABÉ, Richard
Montréal

BEAULIEU, Carmen
Montréal-Nord

BOILEAU, Marie-Anne, c.s.c.
Côte-des-Neiges

BOUESNARD, Jacques
Montréal

BRUNET, Richard
St-Benoît

CHAMPOUX (Vachon), Solange
Montréal

CHAREST, François
Blainville

CHARTRE, Albert
Outremont

CYR, Bruno
Val-Morin

DE SANTIS, Père Mario Giuseppe
Montréal

DROLET, (sœur Camilla s.g.m.)
Montréal

DUBUC, Gerald
Richelieu

FORTIN, J. Gérard
Montréal

HAMADY, Badri
Baikline, Liban

HEBERT, Lambert
St-Hilaire

HUBERT, Rosario
Montréal

JOUBERT, Jeannette, Desmarais
St-Jérôme

LABERGE, Simone
St-Jean-sur-Richelieu

LALONDE, Robillard, Mimi
Vaudreuil-Dorion

LANGELIER, Jeanne
Montréal

LAUZON, Alexandre
Varennes

LAGUIEUR, Anna
Laval

LEMERISE, Gérard
Montréal

LONGO, Santa
Montréal

Mc CRAW, BOISVERT, Josette
Cap-de-la-Madeleine

MAHOUX, Frigon, André
Saint-Sauveur-des-Monts

MERCIER, Jacques
Trois-Rivières

MONGEAU-BRUNELLE, Fernande
Verdun

MURPHY, Raymonde Vilandré
Montréal

NADON, Maurice
Montréal-Nord

PARENT (MARCHAND) Jeanne
Montréal

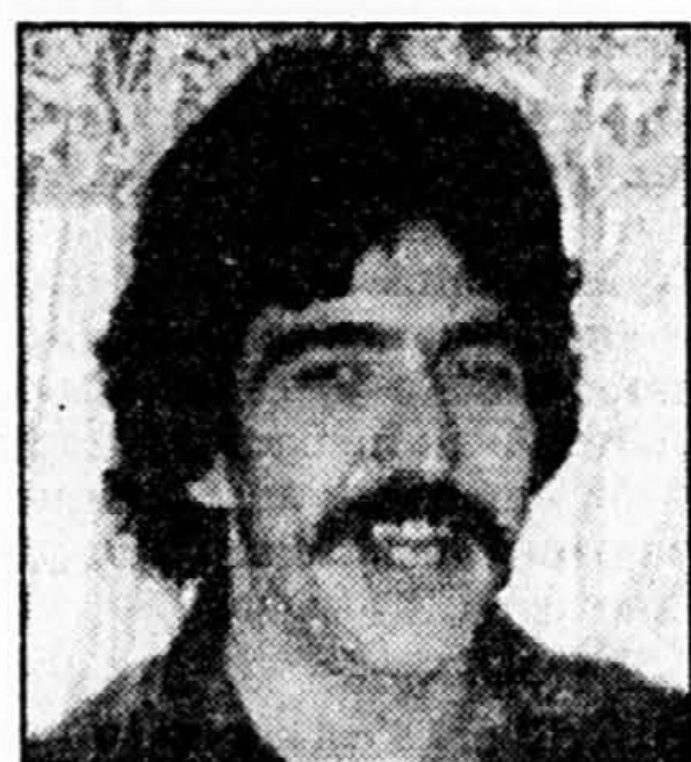
SIMON, André
Montréal

ST-JACQUES, Georges
Laval

TASSE, Ernest
ville St-Laurent

TREMBLAY, Marie-Anne (Fortier)
Beloeil

DÉCÈS



BARNABÉ, Richard
À l'hôpital Notre-Dame-de-la-Merci, le 2 mai 1996, à l'âge de 41 ans, est décédé M. Richard Barnabé, fils de feu Georges Barnabé et de Antoinette Mariner Barnabé. Il était le père de Jonathan, le frère de Claudette (André Hénusset), Jean-Claude, Raymond (Jacqueline Dulong), Daniel (Carole Mc Ginnis), feu Jacques (Manon Fox) et oncle de plusieurs neveux et nièces. Exposé au Complexe funéraire
Urgel Bourgie Limitée
400, Henri Bourassa, Montréal
Les funérailles auront lieu le lundi, 6 mai à 11 h en l'église Saints-Martyrs Canadiens et de là au cimetière de Val-Morin. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures de visite: dimanche de 14 à 17 h et de 19 à 22 h, lundi dès 9 h.



BEAULIEU, Carmen
À Montréal-Nord, le 3 mai 1996, à l'âge de 55 ans, est décédée Mme Carmen Beaulieu, fille de feu Charles-Auguste Beaulieu et de feu Cécile Laplante. Elle laisse dans le deuil sa sœur Fernande (feu Jean-Claude Laurence), son beau-frère Gilbert Lapage (feu Thérèse Beaulieu), ses neveux et nièces: Roch et Micheline Lapage, Jean-Luc, Sylvie, Michel, Laurence et leurs conjoint(e)s, sa petite nièce Marilyn Lemarbre. Exposée au Complexe funéraire
Urgel Bourgie Limitée
1415, Fleury est, Montréal
Les funérailles auront lieu le lundi, 6 mai à 11 h en l'église Saint-Croix et de là au cimetière Notre-Dame-des-Neiges. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures de visite: dimanche de 14 à 17 h et de 19 à 22 h, lundi dès 9 h.

BOILEAU, Marie-Anne, c.s.c.
À Côte-des-Neiges, le 2 mai 1996, à l'âge de 100 ans, est décédée Sœur Marie-Anne Boileau, en religion Sœur M. Charles, de la Congrégation de Saint-Croix. Outre sa famille religieuse, elle laisse dans le deuil sa sœur Marie Jeanne Chastrier, son frère M. Thomas Boileau et des neveux et nièces. Elle sera exposée au
Pavillon St-Joseph
900, chemin Côte Vertu, ville St-Laurent
dimanche le 5 mai de 14 à 17 h et de 19 à 22 h. Rencontre de prières le 5 mai à 19 h 30. Les funérailles auront lieu le lundi, 6 mai à 14 h en la chapelle du Pavillon St-Joseph. Ouverture du salon funéraire à 13 h. Prière de ne pas envoyer de fleurs. Direction funéraire
Urgel Bourgie Limitée

BOUESNARD, Jacques
Paisiblement, à l'hôpital Hôtel-Dieu, le mercredi 1er mai 1996, à l'âge de 69 ans, est décédé Jacques Bouesnard, époux bien-aimé de feu Marguerite Madec. Fils de Marie Bouesnard, cousin de Marcel et Lucienne Grosjean, Claude et Arlette Sebille et tous leurs enfants et tous ses amis. Exposé aux salons
Collins Clark Mac Gillivray White
307, Riverside Drive (Argyle) St-Lambert
Dimanche le 5 mai de 14 à 17 h et de 19 à 21 h. Le convoi funéraire partira des salons lundi le 6 mai à 11 h pour l'inhumation au cimetière Notre-Dame-des-Neiges. S.V.P. pas de fleurs ni de dons.

BRUNET, Richard
À St-Benoît, le 3 mai 1996, à l'âge de 39 ans, est décédé M. Richard Brunet. Il était le fils feu Laurent Brunet et de Mme Rose Emma Roy. Outre sa mère, il laisse dans le deuil ses sœurs: Lorraine (Jean Frémand), Christine, ses frères: Normand (Stéphane Aumont), Gilbert (Diane Rioux), ainsi que sa grand-mère Eva Roy, plusieurs oncles, tantes, neveux et nièces, parents et amis. Selon sa volonté, il n'a pas été exposé. Un service religieux en présence des cendres aura lieu lundi le 6 mai à 14 h en l'église de St-Benoît. Inhumation des cendres au cimetière du même endroit. La famille sera présente en l'église à 13h30 pour recevoir vos condoléances. Au lieu de fleurs, des dons à la Fondation québécoise du cancer seraient appréciés. Direction funéraire
Les résidences funéraires Goyer Ltée
9126 Ste-Madeleine, St-Benoît



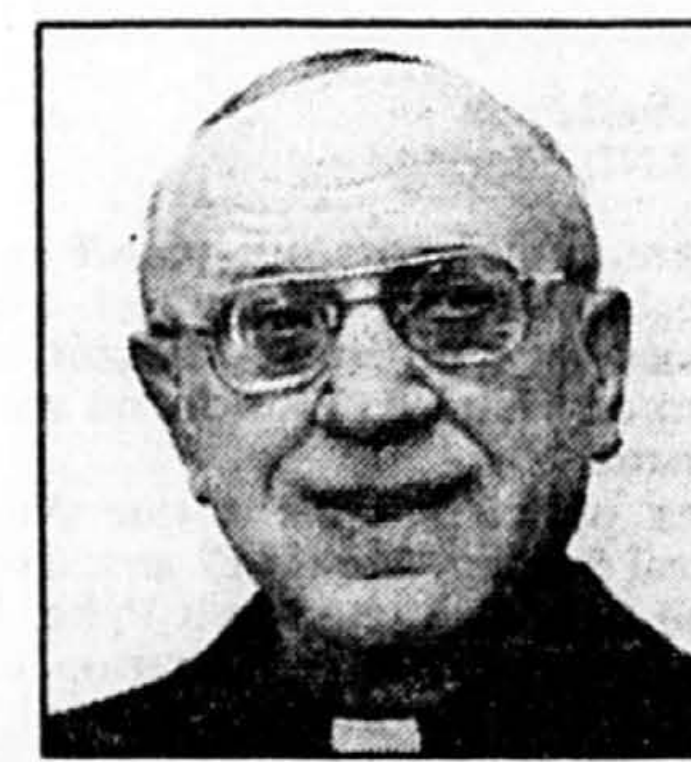
CHAMPOUX (Vachon), Solange
À Montréal, le 3 mai 1996, à l'âge de 71 ans, est décédée Madame Solange Vachon, épouse de Dr Gatién Champoux. Outre son époux, elle laisse ses enfants: Louise (Yvan Forest), Alain (Manon Vaillancourt), Jean-Jacques (Marie-France Deshaies), Daniel (Chantal Mayrand); ses petits-enfants: Catherine, Amélie, Thierry et Tristan; ses frères et sœurs; ses beaux-frères et belles-sœurs; ses neveux et nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis. Exposée à la résidence funéraire
Magnus Poirier Inc.
8900 boul. Maurice Duplessis
R.D.P., Montréal
le dimanche 5 mai. Les funérailles auront lieu le lundi 6 mai à 11 heures en l'église St-Joseph de R.D.P. et de là au crématoire Magnus Poirier Inc. Heures des visites: le dimanche 5 mai de 14 à 17 heures et de 19 à 22 heures, lundi dès 9 heures.

CHAREST, François
À Blainville, le 29 avril 1996, à l'âge de 93 ans, est décédé M. François Charest. Il laisse dans le deuil son frère Vincent (Albert Lefebvre), sa belle-sœur Mme Laurette Sabourin, son beau-frère M. Ernest Ouimet, ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et amis. Il fut confié au Complexe funéraire régional
Guay inc.
418, boul. Labelle, angle aut. 640 Rosemère
Les funérailles auront lieu le mardi 7 mai à 14 h en l'église Notre-Dame de l'Assomption à Blainville. Parents et amis sont priés de se rendre directement à l'église.

CHARTRE, Albert
À Outremont, le 3 mai 1996, à l'âge de 93 ans, est décédé Albert Chartre. Il laisse dans le deuil ses quatre sœurs: Alice, Aline, Marguerite, Simonne, son frère Camille, ainsi que ses nièces, Lorraine Bourbonnais (Daniel St-Jean), Hélène Bourbonnais et son neveu Jean Bourbonnais (Patricia McClintock). Parents et amis pourront rencontrer la famille deux heures avant la cérémonie au salon Alfred Dallaire. Les funérailles auront lieu lundi le 6 courant. Le convoi funéraire partira du complexe
Alfred Dallaire Inc.
1111 Laurier Ouest, Outremont
pour se rendre à l'église St-Viateur, 183 avenue Bloomfield, où le service sera célébré à 14 h et de là au cimetière Côte-des-Neiges.



CYR, Bruno
Le mercredi 1er mai 1996, l'Honorable Juge Bruno Cyr est décédé, dans son décor bucolique à Val-Morin. Après vingt ans d'amour et de bonheur, il laisse dans le deuil sa femme adorée Huguette, sa fille, Roxane (gendre: Pierre), son fils, Alexandre, et sa petite-fille, Raphaëlle. Une liturgie de la Parole sera célébrée dans la plus stricte intimité, lundi le 6 mai. Que chacun garde en soi le souvenir d'une énergie débordante, à l'image de ce qu'il a toujours été. Faites parvenir vos dons à l'Association de la neurofibromatose du Québec, 3729-A Coloniale, Montréal, Québec, H2X 2Y7.



DE SANTIS, Père Mario Giuseppe, o.s.m.
Décédé paisiblement, dans son sommeil, aux premières heures du 2 mai 1996, en la résidence communautaire de la paroisse Notre-Dame-de-la-Défense, Montréal. Né le 8 septembre 1917 et baptisé en l'église de Notre-Dame-de-la-Défense, à Montréal, Québec, Canada. Il entra dans l'Ordre des Servites de Marie et y fit ses premiers vœux le 25 septembre 1936. Le Père Mario a toujours œuvré en pastorale paroissiale tant en Italie qu'au Canada (Toronto et Montréal). Il fut ordonné prêtre à Rome le 4 avril 1942. Fils de Pasquale De Santis et de Luisa Ricci, il laisse dans le deuil ses deux frères, résidents de la région montréalaise, Harold et William, ainsi que les membres de leurs familles. La dépouille du Père Mario De Santis sera exposée dans la
Chapelle des Baptêmes de la paroisse Notre-Dame-de-la-Défense
6801, Alma (au sud du Marché Jean-Talton) depuis samedi, le 4 mai 1996, de 18 à 22 h et dimanche le 5 mai, de 8 h 30 à 22 h. Conclavation de l'Eucharistie de la Résurrection lundi, le 6 mai 1996, à 10 h en l'église Notre-Dame-de-la-Défense. Sépulture plus tard le même jour, dans le cimetière de la Province Spirituelle Canadienne à Ayer's Cliff (en Estrie), Québec, Canada. R.I.P.

DROLET, Sœur Camilla, s.g.m.
À Montréal, le 3 mai 1996, à l'âge de 71 ans, est décédée Sœur Camilla Drolet, native de Saint-Maurice, Québec. Elle laisse dans le deuil, outre ses consœurs, ses frères: Gratien (Yvette Tremblay), Daniel (Mariette Masson), Adrien, Yvon (Lise Vallée), son beau-frère Léo-Paul Gagnon, ses belles-sœurs: Lucille Lacerte et Carmen Germain, des neveux et nièces. La dépouille mortelle sera exposée à la
Maison mère des Sœurs Grises
1190, rue Guy, Montréal
le 5 mai 1996 à 13 h 30. Les funérailles auront lieu au même endroit le 6 mai 1996 à 13 h 30. L'inhumation suivra au cimetière des religieuses, sur l'île Saint-Bernard, Châteauguay. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Prière de ne pas envoyer de fleurs, des aumônes en faveur des œuvres de Mère d'Youville seraient appréciées. Direction
Alfred Dallaire inc.

DUBUC, Gérard
À Richelieu, le 30 avril 1996, à l'âge de 53 ans, est décédé M. Gérard Dubuc, fils de Cécile Brassard et de feu Lionel Dubuc. Outre sa mère, il laisse dans le deuil ses sœurs: Micheline (Fernand Poissant) et Solange (Michel Lamarre); ses neveux et sa nièce: Jean-François, Isabelle et Jean-Michel; ses oncles et tantes, ainsi que de nombreux autres parents et amis. Il est exposé aux salons funéraires
Yvin Desnoyers & Fils
20, rue Des carrières, Chambly
Les funérailles auront lieu le lundi, 6 mai à 14 h en l'église Notre-Dame-de-Bonsecours de Richelieu, suivies de l'inhumation au cimetière du même endroit. Heures de visite: samedi de 19 à 22 h, dimanche de 14 à 17 h et de 19 à 22 h, lundi, ouverture à 12 h.



FORTIN, J. Gérard
À Montréal, le 3 mai 1996, à l'âge de 82 ans, est décédé M. J. Gérard Fortin, époux de feu Lucille Bouvier. Fondateur de J. Gérard Fortin et Associés inc., courtiers d'assurance depuis 1936. Il laisse dans le deuil ses enfants: Aline, Jean (Lise Lachapelle), Gilles, Suzanne; ses petits-enfants: Jean-Philippe, François, Bruno et Vincent; ses sœurs: Gisèle et Denise (Philippe Projean), ainsi que plusieurs parents et amis. Exposé au Complexe funéraire
Urgel Bourgie Limitée
1255, Beaumont, ville Mont-Royal (métro L'Acadie)
Les funérailles auront lieu le mardi, 7 mai à 11 h en l'église Immaculée Conception, 1855, rachel est et de là au cimetière Notre-Dame-des-Neiges. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures de visite: dimanche, 5 mai, de 19 à 22 h, lundi de 14 à 22 h, puis mardi à compter de 9 h.

GOUGEON, Claire
À Montréal, le 2 mai 1996, à l'âge de 84 ans, est décédée Claire Gougéon, membre du Tiers-Ordre de St-François et des Grands Associés du Frère André. Elle laisse dans le deuil ses frères: Jacques (Alice Bourgeois), Daniel (Armande Larivière), Jean-Ernest C.S.C. Haiti, sa sœur Monique S.N.J.M. et sa belle-sœur Cécile Larivière (feu Jean-Charles), ainsi que plusieurs neveux et nièces. Exposée le dimanche, 5 mai de 14 à 17 h et de 19 à 22 h, au
Complexe funéraire Charles E. Rajotte Inc.
3635, Hochelaga (métro Joliette)
Les funérailles auront lieu le lundi, 6 mai à 10 h en l'église du Très St-Rédempteur et de là au cimetière Notre-Dame-des-Neiges (Ouverture des salons lundi à 9 h). Au lieu de fleurs, des messes ou des dons à l'Oratoire St-Joseph seraient appréciés.

HAMADY, Badri
Décédé à Montréal le 1er avril. Les funérailles et l'enterrement ont eu lieu à Baikline, Liban, son village natal. Les condoléances seront reçues à sa maison au 175 Hampshire Road, à Beaconsfield, le samedi 4 mai et le dimanche 5 mai entre 15h et 21h.

HEBERT, Lambert
À l'hôpital Notre-Dame de Montréal, demeurant à Mont-St-Hilaire et natif de St-Damase, le 1er mai 1996, est décédé M. Lambert Hébert, 73 ans. Outre sa compagne Ginette Forget, il laisse dans le deuil ses enfants: Margolaine (Marcel) Louise, Richard (Chantal). Il laisse également ses petits-enfants: David, Jean-Philippe, Marc-Antoine, Geneviève et Catherine, ainsi que son frère Roger (Pauline). Exposé au
Salon funéraire Maurice Demers Inc.
234 Chemin des Patriotes Nord, St-Hilaire
vendredi le 3 mai de 14h à 17h et de 19h à 22h. Les funérailles auront lieu samedi le 4 mai à 14h en l'église de St-Hilaire. Inhumation au cimetière de St-Damase. Samedi, ouverture du salon à midi.

HUBERT, Rosario
À Montréal, le 3 mai 1996, à l'âge de 86 ans, est décédé M. Rosario Hubert, époux de Elisabeth Fréau, père de André (Françoise Trudel), Claudette (André Marchal), Gérard, Daniel, Guy (Louise Marsan), grand-père de plusieurs petits-enfants. Il laisse également sa belle-sœur Bernadette Fréau (Gérard Lanouette), ses neveux, ses nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis. Exposé au
Complexe funéraire Urgel Bourgie Limitée
4228, Papineau, Montréal
Les funérailles auront lieu le lundi 6 mai à 10h en l'église Immaculée-Conception et de là au cimetière Notre-Dame-des-Neiges. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures de visite: samedi de 19 à 22 h, dimanche de 14 à 17 h et de 19 à 22 h, lundi 8 h 30.

JOUBERT, Jeannette (née Desmarais)
À St-Jérôme, le 30 avril 1996, à l'âge de 84 ans, est décédée Jeannette Joubert, épouse de feu Léonidas Joubert. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Pauline, René, Raymond, Normand; ses petits-enfants: Robert, Suzanne, Stéphane, Philippe, Geneviève, Audrey et Katrina. Une messe sera célébrée le jeudi, 9 mai à 14 h en l'église paroissiale de Val-Morin. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Au lieu de fleurs, nous vous suggérons de faire un don à une personne de votre entourage qui est dans le besoin. Direction funéraire
Maison funéraire Trudel inc
St-Jérôme

LABERGE, Simone
À St-Jean-sur-Richelieu, le 1er mai 1996, à l'âge de 82 ans, est décédée Mme Simone Laverdure, épouse de M. Charles H. Laberge. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants: Paul, Lise et Charles. Exposée au Complexe funéraire
Urgel Bourgie Limitée
63, Lorne, St-Lambert
Les funérailles auront lieu le lundi, 6 mai à 13 h 30 en l'église de St-Lambert et de là au cimetière Notre-Dame-des-Neiges. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures de visite: dimanche de 19 à 22 h, lundi à compter de 12 h 30.

LALONDE, ROBILARD, Mimi
À Vaudreuil-Dorion, le 2 mai 1996, à l'âge de 58 ans, est décédée Mme Mionne Lalonde, épouse de Yves Lalonde. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants: Caroline (Gilbert Lalonde) et Eric; sa sœur Louise (Me René Boucher); ses frères: Pierre (France Robillard) et Dr Jean-François (Louise Bernardin), ainsi que ses beaux-frères et belles-sœurs, neveux et nièces et de nombreux autres parents et amis. La famille tient à remercier le personnel du 17ème étage est de l'hôpital Général de Montréal, pour les bons soins reçus. Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés. Exposée au Complexe funéraire
Urgel Bourgie Limitée
12, rue St-Charles, Dorion
Les funérailles auront lieu le lundi 6 mai à 14h en l'église St-Jean-Baptiste de Dorion. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures de visite: dimanche de 14 à 17h et de 19 à 22h, lundi à compter de 12h30.

LANGELIER, Jeanne
À l'hôpital Bellechasse, le 2 mai 1996, à l'âge de 79 ans, est décédée Jeanne Gauthier, épouse de Romeo Langelier. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants: Pierre (Françoise Menicucci), Gilles (Gaétane Gagné); ses petits-enfants: Isabelle (Gaston Desjardins), Carine, Alexandra, Martin et ses arrière-petits-enfants: Sabrina et Nicholas, ainsi que ses frères et sœurs. Elle sera exposée aux salons
Cardinal & Neveu
2695, Dandurand, Montréal
Les funérailles auront lieu le lundi 6 mai à 14 h en l'église St-Esprit de Rosemont et de là au cimetière Notre-Dame-des-Neiges. Heures de visite: samedi de 19 à 22 h, dimanche de 14 à 17 h et de 19 à 22 h.

LAUZON, Alexandre
À Varennes, le 2 mai 1996, à l'âge de 81 ans et 11 mois, est décédé Alexandre Lauzon, époux de Fernande Miron. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants: Jean-Marc (Sonia Sauvage), Paul (Cinette Hamel), Francine (Florien Pinault), Louise (Michel Gagnon) et Lucie (Guy Beauchemin), sa sœur Fernande Nepveu, ses petits-enfants: Martine, Chantal, Eric, Annabelle, Sylvain, Caroline, Eve, Pierre-Luc, Martin et Nicolas, son arrière-petit-fils Lucas. Exposé au cimetière de 14 à 17 h et de 19 à 21 h, dimanche le 5 mai. Réunion de prière à 21 h au Complexe funéraire Rive-Sud
Alfred Dallaire inc
2750, Marie-Victorin est, Longueuil

LAGUIEUR, Anna
À Laval, le 2 mai 1996, à l'âge de 81 ans, est décédée Mlle Anna Laviguer. Elle laisse dans le deuil son frère Georges (Jeanne d'Arc Métivier), ses sœurs: Maria (feu Lucien Durocher), Marie-Jeanne (feu Rémi Aubin), sa belle-sœur: M. Marthe Laviguer, ainsi que plusieurs neveux et nièces. Exposée à compter de 14 h, dimanche, au Complexe funéraire
Magnus Poirier inc
222, des Laurentides, Pont-Viau, Laval
Les funérailles auront lieu le lundi 6 mai à 10 h en l'église St-Christophe. Inhumation au cimetière Notre-Dame-des-Neiges. Heures de visite: dimanche de 14 à 17 h et de 19 à 22 h, lundi à compter de 9 h.

LEMERISE, Gérard
À Montréal, le 2 mai 1996, à l'âge de 80 ans, est décédé M. Gérard Lemerise, époux de Mme Madeleine Sauvageau. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants: Maurice (Marielle Bouchard), Jocelyne (Gérald Bertrand); ses petits-enfants et son arrière-petit-fils; ses frères et sœurs ainsi que de nombreux parents et amis(e)s. Direction
Complexe funéraire de l'Est
Magnus Poirier inc.
6825, Sherbrooke est, (métro Langelier)
Une réunion de prières, en présence des cendres, aura lieu en la chapelle du Complexe funéraire vendredi le 10 mai à 10 h. Heures de visite: vendredi dès 9 h 30.

LONGO, Santa
À Montréal, le 3 mai 1996, à l'âge de 75 ans, est décédée Mlle Santa Longo. Elle laisse dans le deuil son frère Noël, son beau-frère Johnny Polisen (feu Mariette Longo) et ses nièces Angela et Lisa ainsi que plusieurs parents et amis. Pas de fleurs, s.v.p., des dons à la Fondation des maladies du cœur et à la Société canadienne du cancer seraient appréciés. Exposée le samedi 4 mai au
Complexe funéraire de l'Est
Magnus Poirier Inc.
6825 Sherbrooke Est, Montréal (métro Langelier)
Une réunion de prières aura lieu en la chapelle du complexe funéraire lundi à 14 h. Heures des visites: samedi de 19 à 22 h, dimanche de 14 à 17 h et de 19 à 22 h, lundi ouverture à midi.

Mc CRAW, Mme Josette Cossette Boisvert
Au C.H. Cloutier de Cap-de-la-Madeleine, le 1er mai 1996, est décédée à l'âge de 86 ans, Mme Josette Cossette, épouse en premières noces de feu Emilien Mc Craw et en secondes noces de feu Arthur Boisvert. La défunte est exposée au
Centre funéraire Rousseau & Frère Ltée
445 des Volontaires, Trois-Rivières
samedi de 14h à 17h et de 19h à 22h. Lundi, jour des funérailles, à compter de 9h. Les funérailles auront lieu lundi le 6 courant, en l'église St-Patrick (340 Whitehead, Trois-Rivières) à 11h. L'inhumation aura lieu au cimetière St-Michel (boul. des Forges, Trois-Rivières). La défunte laisse dans le deuil ses frères: Solange et Lise, ses petits-enfants: Josée Pinault, Louise, Ann et Katy Mc Craw (leur père feu Marcel Mc Craw), ses arrière-petits-enfants: Telsa, Alexandre, Audrey et Marie-Pier, son frère et sa sœur: Arthur Cossette (Lucinda Pronovost) de St-Tite, Rose Cossette Germain de Montréal, une cousine et grande amie: Ella Trépanier Bernard, ainsi que plusieurs beaux-frères, belles-sœurs, neveux, nièces, cousins, cousines et amis(e)s. Des dons à la Société canadienne du cancer (1322 Ste-Julie, Trois-Rivières, G9A 1Y6) seraient appréciés. Pour renseignements: Rousseau et Frère Ltée: 1-819-374-6225, ext. 1-800-246-6225, fax: 1-819-374-6227.

MAHOUX, Frigon, André
Décédé paisiblement, jeudi 2 mai, à l'âge de 80 ans. Épouse bien-aimée de feu Raymond Jean Mahoux, elle laisse dans le deuil ses deux frères Louis et Gilles, ses deux filles Lise Léonard et Renée Bauset ainsi que ses 7 petits-enfants et une arrière-petite-fille. Une messe commémorative sera célébrée en l'église de Saint-Sauveur-des-Monts, vendredi le 10 mai 1996 à 10 h 30. Pas de fleurs, des dons à la Société des soins palliatifs de Saint-Sauveur seraient appréciés. MOCOS 41, rue Filion, Saint-Sauveur-des-Monts, J0R 1R0.

MERCIER, Jacques
À Trois-Rivières, le 3 mai 1996, à l'âge de 76 ans, est décédé M. Jacques Mercier. Il laisse dans le deuil sa sœur Margot (George Espeland), son beau-frère Fernand Laviguer (Maureen Helms), ses nièces: Lise (Michel Drew), Jocelyne (Alain Duchesne) et Liane, son neveu Jean-Parc (Marie Villeneuve), ainsi que quelques parents et amis. Exposé au Complexe funéraire
Urgel Bourgie Limitée
6700, Beaubien est, Montréal
Une liturgie de la Parole aura lieu le lundi 6 mai à 16 h en la chapelle du Complexe. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures de visite: lundi de 14 à 16h.

MONGEAU-BRUNELLE, Fernande
Au centre hospitalier de Verdun, le 11 mars 1996, à l'âge de 69 ans, est décédée Mme Fernande Brunelle Mongeau, épouse de feu M. Louis Mongeau. Elle laisse dans le deuil sa fille Louise, ainsi que plusieurs parents et amis. Selon les volontés de la défunte, elle ne sera pas exposée. Une messe commémorative sera célébrée le mercredi 8 mai à 19h en la chapelle de l'église Notre-Dame-du-Sacré-Cœur, 7675 Edouard, coin 5e av., LaSalle.

MURPHY, Raymonde (née Vilandré)
À Montréal, le 22 mars 1996, est décédée Raymonde Vilandré, épouse de feu Paul Murphy. Elle laisse dans le deuil ses sœurs: Olivette Loveridge, Marcelle Gingras, Jacqueline Valois, Andrée Vilandré et ses frères: Yves et Guy Vilandré. Un service commémoratif sera célébré le 11 mai à 11 h en l'église Notre-Dame-de-Grâce. La famille remercie le personnel du Château Westmount pour leurs bons soins.
Direction funéraire
Urgel Bourgie Limitée

NADON, Maurice
À Montréal-Nord, le 1er mai 1996, à l'âge de 76 ans, est décédé M. Maurice Nadon, époux en premières noces de feu Madeleine Perras, et en deuxième noces de Marie-Paul Nadeau. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses fils: Robert (Claire Tremblay); ses petits-enfants: Marie-Christine et Mathieu; ses sœurs et frères, beaux-frères, belles-sœurs, neveux, nièces et autres parents et amis. Selon ses volontés, il ne sera pas exposé. Les funérailles, en présence des cendres, auront lieu le lundi, 6 mai à 14h, en l'église Ste-Croix, Montréal-Nord. Des dons à la Fondation des maladies du cœur seraient appréciés. Direction funéraire
Magnus Poirier inc.

PARENT (MARCHAND) Jeanne
À Montréal, le 3 mai 1996, à l'âge de 58 ans, est décédée Jeanne Marchand, épouse de Jean-Pierre Parent. Outre son époux, elle laisse dans le deuil sa mère Antoinette Interlino, son frère Aldéric (Claudine Méthot), sa sœur Lise, sa belle-mère Jeanne d'Arc Poitras, ses beaux-frères et belles-sœurs: Nicole Marchand, Yves (Réjeanne), Guy (Hélène), Claudette (Claude Verreault), France (Yvan Riopel), Francine (Réjean Riopel), Marie-Thérèse (Gilles Picotte), ainsi que plusieurs parents et amis. Exposée au
Complexe funéraire Urgel Bourgie Ltée
175 Jean-Talton Est, Montréal
Les funérailles auront lieu mardi le 7 mai 1996 à 10h en l'église Notre-Dame-de-la-Défense et de là au cimetière Notre-Dame-des-Neiges. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures des visites: dimanche et lundi de 14h à 17h et de 19h à 22h.



SIMON, André
À Montréal, le 30 avril 1996, dans sa soixante-quatrième année, André Simon s'est éteint chez lui à la suite d'une longue maladie. Outre son épouse Arlette Simon, il laisse dans le deuil sa fille Annick (Michel Sénécal), son fils Alain ainsi que sa petite-fille adorée Ariane. Il y a quarante-deux ans, il quitta la Normandie, France, pour s'établir courtier de la fourrure à Montréal. Il laisse donc en France ses frères Guy, Bernard, Alain sa sœur Jeanine, ainsi que ses belles-sœurs, de nombreux neveux, nièces et amis. Selon ses volontés, il n'a pas été exposé. Ses funérailles ont eu lieu le 3 mai au cimetière Côte des Neiges, dans la plus stricte intimité. Des dons à l'Association pulmonaire du Québec seraient appréciés.

ST-JACQUES, Georges
À Laval, le 27 avril 1996, à l'âge de 83 ans, est décédé M. Georges St-Jacques, architecte bien connu de la ville de Montréal, époux de France Phoenix. Outre son épouse, il laisse dans le deuil Claude et Raymond Phoenix, Roxanne Phoenix, son frère Maurice St-Jacques: ingénieur, ses beaux-frères et belles-sœurs, ainsi que plusieurs neveux et nièces. Les funérailles ont eu lieu le jeudi 2 mai en l'église St-Viateur d'Outremont. Direction:
Alfred Dallaire Inc.

TASSE, Ernest
À ville St-Laurent, le 3 mai 1996, à l'âge de 88 ans, est décédé M. Ernest Tassé, époux de Rita Laviole. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses filles: Michelle (Jacques Giroux) et Ginette Carbonnel; ses petits-enfants: Patrice, Isabelle et Marie-Elaine Giroux, ainsi que Valérie, Eva, Simon et Claude Carbonnel; son arrière-petit-fils Dimitri Riehl. Il laisse également sa sœur Marie-Jeanne Labelle, plusieurs parents et amis. Exposé au Complexe funéraire
Urgel Bourgie Limitée
816, ave Ste-Croix, ville St-Laurent
Les funérailles auront lieu lundi, le 6 courant à 11 h en l'église St-Laurent et de là au cimetière St-Laurent. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures de visite: samedi et dimanche de 14 à 17 h et de 19 à 22 h.

TREMBLAY, Marie-Anne, née Fortier
Au Centre d'Accueil Montclairville de St-Bruno, le 3 mai 1996, à l'âge de 87 ans, est décédée Mme Gabriel Tremblay, née Marie-Anne Fortier, demeurant, jusqu'à récemment rue Choquette à Beloeil. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants: Lise (Roger Renaud), Suzanne (Yvon Dubé), Michel (Rolande Levesque), Luc (Nicole Levesque), J. François. Elle laisse également de nombreux petits-enfants et arrière-petits-enfants, ainsi que ses neveux et nièces et autres parents et amis. Exposée aux salons
Maurice Demers inc
231, boul. Laurier, Beloeil
samedi le 4 mai de 19 à 22 h, dimanche de 14 à 17 h et de 19 à 21 h. Les funérailles auront lieu le lundi, 6 mai à 11 h en l'église du Sacré-Cœur de Mc Masterville. Inhumation au cimetière du même endroit. Lundi matin, ouverture des salons dès 9 h.



Centraide
du Grand Montréal
Donnez un coup de main
au destin.
288-1261

